

# L'ATRI BUNE

GRAIN DE SAGESSE

L'amour, aussi bien que le feu, ne peut subsister sans un mouvement continu; et il cesse de vivre dès qu'il cesse d'espérer ou de craindre.

La ROCHEFOUCAULD.

TEMPÉRATURE

Vents modérés du sud-ouest; beau et chaud aujourd'hui et la plupart du temps jeudi.

VINGT-HUITIÈME ANNÉE No. 118

SHERBROOKE, MERCREDI, 21 JUILLET 1937

TROIS SOUS LE NUMERO

## UN SOUS-MARIN ALLEMAND DANS LES EAUX ANGLAISES

Réclut président



Eamon de VALERA, que le nouveau Dail (parlement) a réélu aujourd'hui président de l'Etat Libre d'Irlande par un vote de 82 à 32. Ce sera son troisième terme d'office.

### DES CANONS DE 16 POUCES POUR L'ANGLETERRE

Le bill ratifiant le traité naval est adopté en deuxième lecture. — Rivalité des autres puissances.

(Presse Canadienne) LONDRES, 21. — Au moment où la Chambre des Communes s'apprête à ratifier le traité naval de Londres, le gouvernement doit tenir compte d'un avertissement à l'effet que la Grande-Bretagne pourra avoir besoin de canons de 16 pouces pour rivaliser avec les autres puissances mondiales. La décision de la Grande-Bretagne de s'en tenir aux canons de 14 pouces bien que les autres puissances construisent des canons de 16 pouces affecterait le moral de la marine en temps de guerre, a déclaré A. V. Alexander, premier Lord de l'Amirauté dans le gouvernement travailliste. Winston Churchill et l'amiral Sir Roger Keyes partagent son inquiétude. (A suivre en page 9, — 4e col.)

### AMELIA EARHART A JAMAIS DISPARUE

(Presse Canadienne) HAMILTON, Bermudes, 21. — Le capitaine James Molison a déclaré qu'il avait la certitude qu'Amelia Earhart était morte, n'ayant sans doute avec son compagnon quelque part au large de l'île Howland. "Elle fut une superbe aviatrice, dit-il, mais je crains qu'elle ne soit plus maintenant. Elle est morte, toutefois, comme elle a toujours désiré mourir; aux commandes de son avion. Elle savait voler mieux que bien des hommes, mieux que moi certainement." Molison ajouta que les envoies expérimentales, laissées à l'initiative de chacun n'avaient plus maintenant leur raison d'être. "Laissons, dit-il, aux intérêts commerciaux de la poursuite maintenant." Il ajouta que pour sa part, il cessait de jouer sa vie sans définir l'aventure n'a plus aucun attrait pour lui.

### UNE FEMME TUEE ET 3 BLESSES A KIRKLAND LAKE

(Presse Canadienne) KIRKLAND LAKE, Ont., 21. — Mlle Léo Lacasse de Détroit, âgée de 16 ans, fut tuée hier par un coup de fusil de calibre 22 et tiré pour protéger sa mère contre une attaque de son père. E. T. Davies, commandant de la police provinciale à Port Coquitlam, a déclaré que le jeune homme, âgé de 16 ans, lui a avoué hier avoir chargé un fusil de calibre 22 et tiré pour protéger sa mère contre une attaque de son père. Aucune accusation, dit Davies, n'a été portée contre le jeune garçon, en attendant que le procureur

### Un étudiant de 16 ans admet avoir tué son père pour défendre sa mère

(Presse Canadienne) PORT COQUITLAM, C.A., 21. — La police de la Colombie Anglaise dans ce village de la vallée du Fraser conduit aujourd'hui une enquête sur le meurtre de Samuel Lamont Metcalf, 54 ans, pendant que le fils de ce dernier, qui aurait fait des aveux aux policiers, est détenu à Vancouver. E. T. Davies, commandant de la police provinciale à Port Coquitlam, a déclaré que le jeune homme, âgé de 16 ans, lui a avoué hier avoir chargé un fusil de calibre 22 et tiré pour protéger sa mère contre une attaque de son père. Aucune accusation, dit Davies, n'a été portée contre le jeune garçon, en attendant que le procureur

Au cours des manoeuvres à la base navale de Portland, le contre-torpilleur "Wolfhound" lance un projectile pour avertir un sous-marin allemand au moment où un sous-marin allemand passait dans le voisinage.

### EXPLICATIONS DE L'AMIRAUDE

(Presse Associée) LONDRES, 21. — L'Amirauté révèle aujourd'hui que le projectile lancé au cours d'un exercice par le contre-torpilleur "Wolfhound" pour avertir un sous-marin allemand au large de Portland, tandis qu'un sous-marin allemand passait près de là, a fait croire, à tort, que le sous-marin allemand avait été arrêté. La "Press Association" avait rapporté que le sous-marin allemand "U-27", selon des sources dignes de foi, avait été aperçu lundi soir au large de la base navale de Portland, que le "Wolfhound" lui avait ordonné de remonter à la surface et lui avait permis de poursuivre son chemin après avoir interrogé son capitaine.

L'Amirauté démentit ce récit et donne la version suivante de l'incident: Le "Wolfhound" participait à des exercices au large de la base navale. Il laissa tomber un projectile pour demander à un sous-marin anglais de monter à la surface. Le sous-marin allemand "U-27" passait alors un peu plus loin que Portland. Il continua sans incident et sans être mêlé aux manoeuvres britanniques. La "Press Association" a retiré sa version à cause du communiqué de l'Amirauté.

### LE CARDINAL A LA BAIE D'HUDSON

(Presse Canadienne) QUEBEC, 21. — Son Excellence Monseigneur Arsène Turqueti, Vicaire Apostolique de la Baie d'Hudson, de passage à Québec hier à l'occasion de l'arrivée de son navire missionnaire, le "M-F. Thérèse", a déclaré que Son Eminence le Cardinal Villeneuve visitera la région de la Baie d'Hudson le mois prochain. Le voyage de son Eminence dans la Baie d'Hudson coïncide avec le 25ième anniversaire de la fondation de la première mission catholique dans le territoire de la Baie. Son Eminence arrivera à Churchill, Manitoba, vers le 15 août, a déclaré Mgr Turqueti. Une réunion de tout le clergé du Vicariat aura lieu dans ce temps là, ainsi que la consécration du R. P. A. Clabaut, c. m. l. coadjuteur-clé.

### BARKLEY CHOISI CHEF DEMOCRATE

(Presse Associée) WASHINGTON, 21. — Le sénateur Barkley, du Kentucky, a été choisi aujourd'hui chef du parti démocrate au Sénat américain. La lutte fut serrée et donna un résultat de 38 à 37. Barkley avait l'appui des partisans du bill de la réforme de la Cour Suprême contre Harrison. (Presse Associée) WASHINGTON, 21. — Les 75 démocrates du Sénat américain se réunissent aujourd'hui pour choisir le chef qui succèdera à feu le sénateur Joseph T. Robinson, de l'Arkansas. L'animosité provenant de la controverse sur la réforme de la Cour Suprême ajoute à la tension naturelle d'une lutte serrée entre les sénateurs Harrison, du Mississippi, et Barkley, du Kentucky. A quelques exceptions près, les adversaires du bill judiciaire appuient le sénateur Harrison, tandis que les partisans du bill soutiennent Barkley. Les sénateurs reconnaissent que le nouveau chef aura de la difficulté à reformer les rangs du parti et à démêler l'imbroglio législatif. Le sénateur Harrison s'est rendu au caucus en promettant qu'il est élu il "fera tout son possible pour harmoniser les opinions contradictoires du Sénat et ce pour le bénéfice du pays et du parti." Le président Roosevelt s'est publiquement mis à l'écart de cette lutte. Les 2 candidats l'ont rencontré hier soir dans une conférence législative, à la veille de l'élection.

### Les blancs enlèvent une colline stratégique aux défenseurs de Madrid

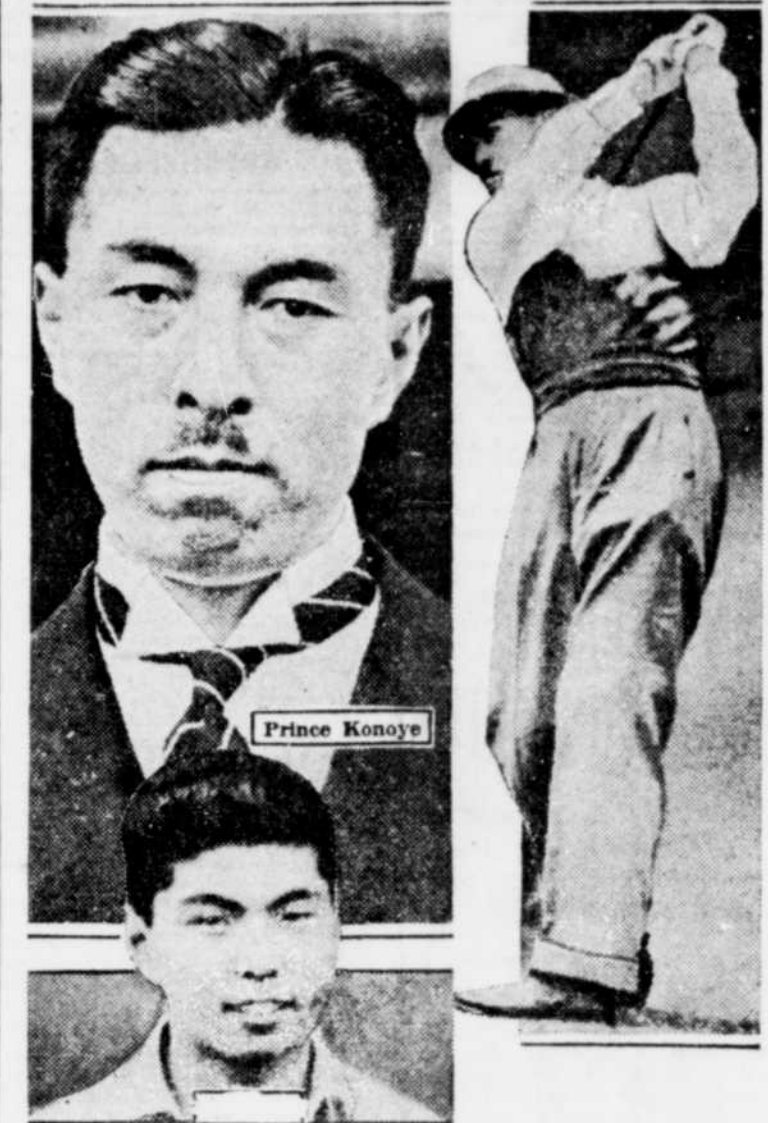
(Par Ramon Biardony, de la P. A.) MADRID, 21. — Les troupes insurgées attaquent aujourd'hui le front loyaliste de trois côtés à la fois afin de combler le vide fait dans leurs lignes à l'ouest de Madrid par l'offensive du général Jose Miaja. Elles ont enlevé une colline stratégique aux miliciens de Miaja le "sommet 669" d'où les dominait Villanueva de la Canada, village à deux milles environ à l'ouest de Madrid. Le gouvernement admet la perte de cette colline après 3 jours de combats. Les troupes insurgées, mais il affirme qu'il détient encore Quiforna, Brunete et Villanueva de la Canada. Le saillant Miaja s'étend vers le sud et le parachèvement de sa courbe du côté de Madrid enfermera les assiégés à l'extrémité occidentale de la ville ou les forcera à évacuer. D'un autre côté, un renversement des rôles dans la "bataille de Madrid" forcerait les soldats de Miaja à sortir de la "poche" ou à être encerclés. C'est pourquoi la stratégie rebelle aujourd'hui, consiste à "couper" le gouvernement de front à partir

### MORT TRAGIQUE A L'EXPOSITION D'EDMONTON

(Presse Canadienne) EDMONTON, 15. — Une enquête s'est ouverte, aujourd'hui, sur la mort de Mme Mary Bishop, âgée de 28 ans, d'Edmonton, tuée hier soir en tombant d'un carrousel, à l'exposition d'Edmonton. Deux fillettes furent aussi blessées, dont une sérieusement. général de la Colombie Anglaise donne ses instructions. Tandis que la police de New Westminster et de Vancouver enquêtait hier, le garçon bûchaud du bois à quelques pieds du corps de son père. "Je vais apporter du bois à maman, dit-il. Il semble que je serai absent durant une couple de jours." "Cela se passait, dit la police, seulement une heure après qu'il fut menacé son père en criant: "Si tu trappes de nouveau ma mère, je ture sur toi". Au dire de l'enfant et de sa mère, Metcalf saisit sa femme à la gorge un moment plus tard. Le fils tira un seul coup. La balle atteignit Metcalf à la poitrine, se logeant dans le poumon droit. Metcalf mourut presque immédiatement.

## L'Italie torpille le plan anglais

SOUmis à UNE DURE ÉPREUVE



Le prince KONOZE qui, en dépit d'une santé délicate, a quand même accepté le poste de premier ministre du Japon, affronte actuellement sa première épreuve alors que la Chine et le Japon, ayant repudié leurs traités, se font une guerre ouverte. Il est si durement critiqué, et par le Japon et par les principales nations de l'univers, que la situation peut fort bien provoquer la chute de son cabinet. On voit ici deux photos du prince, dont l'une le représente au golf, ainsi que celle de son fils (au bas).

## Le Japon entend assurer par les armes la capitulation des Chinois

Le gouvernement central de Nankin refusant de reconnaître la trêve conclue avec le commandant de la 29e armée, le gouvernement de Tokio poursuit ses préparatifs de guerre sur une grande échelle. (Par James A. Mills, de la P. A.) TOKIO, 21. — Le cabinet a décidé aujourd'hui de mettre en vigueur par les armes la supposée soumission des autorités du nord de la Chine aux demandes par lesquelles le Japon exigeait un infléchissement accusé dans cette région. En même temps, le Conseil privé réuni en séance plénière a approuvé l'attaque lancée hier par l'armée japonaise contre la ville de Quanzhou, banlieue occidentale de Peipin, et félicité les troupes pour leur bravoure. A cause de la situation de plus en plus grave, le premier ministre Fumimaro Konoze a décidé de réunir le cabinet d'urgence tous les midis afin de parer à toute éventualité. HALIFAX. — Le Rev. William Matheson Fraser, ministre presbytérien, est mort à l'âge de 81 ans.

### UN FERMIER DE LEVIS ABATTU

(Par James A. Mills, de la P. A.) TOKIO, 21. — Le cabinet a décidé aujourd'hui de mettre en vigueur par les armes la supposée soumission des autorités du nord de la Chine aux demandes par lesquelles le Japon exigeait un infléchissement accusé dans cette région. En même temps, le Conseil privé réuni en séance plénière a approuvé l'attaque lancée hier par l'armée japonaise contre la ville de Quanzhou, banlieue occidentale de Peipin, et félicité les troupes pour leur bravoure. A cause de la situation de plus en plus grave, le premier ministre Fumimaro Konoze a décidé de réunir le cabinet d'urgence tous les midis afin de parer à toute éventualité. HALIFAX. — Le Rev. William Matheson Fraser, ministre presbytérien, est mort à l'âge de 81 ans.

### Accord non reconu

Le cabinet a décidé que l'accord que le commandant de la 29e armée, le général Sung Cheh-Yuan, aurait conclu avec les autorités japonaises locales devra être exécuté malgré son rejet par le gouvernement chinois. La Chine a déclaré à maintes reprises que le Japon doit traiter avec son gouvernement central de Nankin, et qu'aucune trêve locale ne sera reconnue. Le dernier de la série d'accords que Sung, au dire du Japon, aurait négociés oralement est celui que le cabinet est décidé à faire observer. Connu sous le nom de "accord conclu en lieu secret", il fut conclu entre Sung et le commandant de l'armée japonaise dans le nord de

### Le gouvernement français décrète une économie de 31 milliards de francs

PARIS, 21. — Le ministre des Finances Georges Bonnet annonce aujourd'hui que les économies qui viennent d'être décrétées réduiront les dépenses gouvernementales de la France par 3.000.000.000 de francs (\$228.000.000) durant la seconde moitié de 1937 et par 25.000.000.000 de francs (\$850.000.000) l'an prochain. Le ministre des Finances, dans un communiqué qui suivit les décrets d'hier, expliqua que le budget ordinaire de la France "est maintenant véritablement équilibré" par la hausse des taxes qui a pris effet le 12 juillet et "cette fois nous nous attendons au budget extraordinaire qui se totalise à 16.000.000.000 de francs (\$668.000.000)". Bonnet demande à la nation d'accepter ces économies avec calme et confiance. Les décrets détaillés seront publiés demain dans le Journal Officiel.

En refusant de retirer ses volontaires de l'Espagne avant de reconnaître la qualité de belligérants aux factions en guerre, Rome, appuyée par Berlin, vote pratiquement à la faillite le principe de la non-intervention.

### VIVES CRITIQUES A LONDRES ET A PARIS

(Par George Hambleton, de la P. C.) LONDRES, 21. — Le secrétaire aux affaires étrangères, M. Anthony Eden, a exposé ce matin au cabinet la nouvelle impasse dans laquelle se trouve le plan britannique de non-intervention en Espagne. L'attitude du gouvernement anglais est la suivante: le plan doit être accepté ou refusé en entier. Il peut y avoir des amendements dans le détail. Mais il ne peut accepter qu'il soit ce soit qui détruise l'équilibre de ses compromis. Le général Franco, chef des insurgés espagnols, n'a pas encore répondu à la note anglaise lui demandant de relâcher le cargo "Molton". Le vice-consul anglais à Corunna,

### AMOS EST PRIVEE D'ELECTRICITE

(Presse Canadienne) AMOS, 21. — Les résidents d'Amos ont été privés d'électricité pendant sept heures, par suite d'une divergence dans le calcul des tarifs entre la compagnie distributrice et la compagnie productrice du courant. A Montréal, le président suppléant de la Commission de l'électricité, M. Olivier Lefebvre, a confirmé qu'il s'agissait d'un accord entre les deux compagnies en question. Il a dit que la Commission avait ordonné à La Sarre Power de rétablir le courant qui avait été coupé sans son autorisation. MEACH LAKE, Qué. — M. W. Ellsworth LAGNE, très connu dans les cercles de bourse et de chemins de fer, est mort à l'âge de 75 ans.

### OTTAWA S'OCCUPERA DE L'AIDE-CHOMAGE

(Presse Canadienne) OTTAWA, 21. — L'assistance aux chômeurs, fera l'objet de nombreuses séances du cabinet cette semaine et la semaine prochaine. "Il y a aussi d'autres questions importantes qui se posent, a dit M. King, par exemple celle de la radio et de la ligne aérienne transcanadienne. Je m'en entretiendrai en particulier, avec les ministres compétents." Les ministres ont l'intention de visiter diverses parties du pays pendant le mois d'août prochain. C'est pourquoi d'ici là ils entendent résoudre plusieurs des problèmes qui se posent à l'administration. C'est aux premiers jours d'août que le cabinet se réunira pour la première fois. M. Jacques Gruber, qui a été chargé par le gouvernement canadien d'un plan d'embellissement de la ville d'Ottawa. Le 10 août, M. King présidera à la pose de la pierre angulaire du nouvel édifice de la Banque du Canada et le 19, il inaugurerait l'exposition d'Ottawa. Plus tard en août, M. King adressera la parole dans trois comités, ceux de York-Nord, Frontenac-Addington et Russell. Il ne se rendra dans l'Ouest qu'à l'automne. M. King a enfin annoncé qu'il y aurait sous peu des mutations aux légations du Canada à Washington, Tokio et Paris et au haut commissariat canadien à Londres. SEATTLE. — M. Joseph Malcolm Clapp, constructeur de ponts, de chemins de fer, de canaux et d'autres projets dans l'Ouest et l'Alaska, est décédé, à l'âge de 71 ans.

### ELU MAIRE DU CANTON DE MAGOG

(Spécial à "La Tribune") MAGOG, 21. — Par une majorité de 124 voix sur M. Alexandre Leblanc, M. James Buzell a été élu maire du canton de Magog. M. Olivier Thomas, candidat au poste de conseiller dans le quartier No 5, a obtenu une majorité de 112 voix sur M. Leslie Tryon. MM. Siméon Vien, Roméo Beaudry et Jerry Roy ont été élus conseillers par acclamation. Les conseillers A. Laurendeau et Leslie Call n'ont pas eu à subir d'élection leur terme d'office n'étant pas expiré.

### Les esprits s'échauffent en Yougoslavie autour du concordat avec le Vatican

(Presse Associée) BELGRADE, Yougoslavie, 21. — Pendant que les prêtres serbes orthodoxes prient sans interruption pour empêcher la ratification d'un concordat yougoslave avec l'Eglise Catholique, le Parlement s'est réuni aujourd'hui pour reprendre le débat sur cette question. A Sabatz, siège du vieil évêque Simeon qui fut frappé ici lundi lors d'une rixe entre la police et un défilé de prêtres orthodoxes et de laïcs, les magasins sont fermés en signe de deuil et plusieurs maisons sont drapées de noir. Un peu partout on prie pour son rétablissement. Cinq cents étudiants, réunis hier soir près de la cathédrale serbe pour protester contre l'attaque dont l'évêque a été la victime ainsi qu'un autre membre du défilé, ont été dispersés par la police à la baïonnette au poing. Un policier a été atteint d'une pierre et plusieurs personnes ont été arrêtées. Le pays demeure inquiet à cause de ces rixes. L'Eglise serbe prétend que la ratification du Concordat, signé avec le Vatican en 1925, donnerait à l'Eglise Catholique de plus grands privilèges qu'à l'Eglise Orthodoxe dans le domaine de l'éducation et de la politique. Les journaux n'ont été autorisés qu'à publier des versions officielles des troubles.

### 2 SOLDATS JAPONAIS ABATTUS

HARBIN, Manchoukou, 21. — On rapporte que deux soldats japonais ont été tués dans une rencontre avec des bandits à Nantienmen, à 185 milles d'ici. (Presse Associée) CHICAGO, 21. — Un train de montagne-russe, dégringolant à toute vitesse une descente à pic a frappé l'arrière d'un autre train, au parc d'amusement Riverside, hier soir, blessant 24 passagers terrorisés et causant une panique parmi les spectateurs. (Presse Associée) NEW-YORK, 21. — Peu important si le président Roosevelt sort victorieux ou vaincu de sa lutte pour la réorganisation des tribunaux, son prestige sera diminué, affirment certains observateurs politiques. "S'il est défait, l'aide conservatrice du parti démocrate conservera la balance du pouvoir jusqu'à la fin du régime Roosevelt, en 1940. Même s'il gagne, il est douteux qu'il puisse complètement réparer la brèche qui s'est formée dans son parti. Des menaces d'avis que son chef peut "attendre le compte de 9 dans le présent round" sans affecter son prestige. Raymond Clapper, auteur d'articles de presse, a déclaré que le projet de réforme judiciaire est la

### MUTISME DE M. BENNETT SUR SES PROJETS

(Presse Canadienne) A BORD DU "MONT-CALM", 21. — Le Très Hon. R. B. Bennett, qui revient au Canada après un voyage en Europe, a opposé un silence obstiné à toutes les questions des journalistes touchant ses projets personnels. Le chef du parti conservateur, par contre, a préféré parler de l'Europe, laissant entendre qu'il n'y a pas de danger d'une guerre européenne.

### OPPOSITION AU PARTAGE DE LA TERRE SAINTE

Le projet du gouvernement anglais est sévèrement critiqué à la Chambre des Lords et par les travaillistes. (Presse Canadienne) LONDRES, 21. — Le gouvernement anglais a été sévèrement critiqué à la Chambre des Lords où l'on discute pour la première fois du plan par lequel il projette de démembrer la Palestine. Ce plan a été préparé par une commission royale qui, durant plus de six mois, chercha à découvrir en Palestine même quelles étaient les causes de la désunion de plus en plus accentuée qui divise les Arabes et les Juifs. Il suggère pour remédier à cet état de chose déplorable de diviser la Palestine en trois Etats: l'un juif, l'autre arabe et le troisième qui deviendrait un protectorat anglais. Les nouveaux Etats juif et arabe seraient indépendants. Ce plan doit être étudié par la Société des Nations le 30 juillet. (A suivre en page 9, — 4e col.)

### STABILISATION DES PRIX AGRICOLES

(Presse Associée) WASHINGTON, 21. — La Chambre des représentants des Etats-Unis a été saisie d'un projet de loi agricole comportant les principales dispositions de l'Agricultural Adjustment Act qui a été déclaré invalide par la Cour suprême des Etats-Unis. Le président Roosevelt désire que les Etats-Unis adoptent une législation pour stabiliser les prix des produits agricoles et les revenus des fermiers et pour assurer aux consommateurs un approvisionnement stable de produits alimentaires. En résumé cette loi accorderait au secrétaire de l'Agriculture le droit de déterminer les quotas des emplacements, du commerce et de l'entreposage des principaux produits agricoles. Il serait aussi autorisé à distribuer aux fermiers qui se soumettent à la loi de la conservation du sol des bonds en argent qui seraient gagnés en vertu de cette loi.

### UNE PANIQUE DANS UN PARC D'AMUSEMENTS

(Presse Associée) CHICAGO, 21. — Un train de montagne-russe, dégringolant à toute vitesse une descente à pic a frappé l'arrière d'un autre train, au parc d'amusement Riverside, hier soir, blessant 24 passagers terrorisés et causant une panique parmi les spectateurs.

### La scission chez les démocrates ébranle le prestige de Roosevelt

(Par Sam Robertson, de la P. C.) plus vive qu'il ait eue à subir depuis qu'il est à la Maison Blanche. Certains critiques disent qu'il se sert de mêmes tactiques inflexibles que Woodrow Wilson, tactiques qui conduisirent ce dernier à la ruine politique à la suite de sa lutte futile pour amener les Etats-Unis à adhérer à la Société des Nations. Certains commentateurs politiques sympathiques au président lui conseillent de rebrousser chemin. Le général Hugh Johnson, ancien directeur de la "N.R.A.", est d'avis que son chef peut "attendre le compte de 9 dans le présent round" sans affecter son prestige. Raymond Clapper, auteur d'articles de presse, a déclaré que le projet de réforme judiciaire est la



# L'Eglise n'est pas contre la grève; elle l'encourage, si la cause des ouvriers est juste

C'est ce que déclare M. l'abbé L.-P. Camirand à une enthousiaste assemblée des employés du textile. — MM. Albert Côté, président de la Fédération et Philippe Girard, président du Conseil Central de Montréal, adressent aussi la parole.

## AU SECOURS DE L'OUVRIER

Parlant hier soir à un groupe important d'employés de la "Dominion Textile" réunis à l'Ecole Laroque pour prendre un vote sur la grève, M. l'abbé L.-P. Camirand, aumônier des Syndicats Catholiques dans la région, a déclaré que l'Eglise n'est pas contre la grève et qu'elle l'encourage même, dans les circonstances qui sont celles des ouvriers de cette industrie à l'heure actuelle. L'assemblée d'hier soir fut irradiée par le poste CHLT. Les deux autres orateurs furent MM. Albert Côté, président de la Fédération du Textile, et Philippe Girard, président du Conseil Central de Montréal. L'assemblée fut très enthousiaste.

de réussite, ayant été patronnés dans une seule usine de la compagnie qui pouvait transporter sa production dans un autre centre et la situation de nos ouvriers aurait été pire qu'auparavant. De plus, dans une grève, nous avons une discipline de travail plus avancée; elle a pour effet de rompre le contrat de travail existant entre les ouvriers et le patron, ce qui, au premier abord, lui donne une apparence de révolte et d'injustice. Mais la grève est juste quand le contrat est équitable et que le patron ne l'est pas.

**Usines organisées**  
Toutes les usines ont été organisées et le délai alloué a vos patentes pour vous accorder vos justes revendications a été suffisamment prolongé. Nous avons dit: justes revendications, car en effet votre cause est juste et les moyens de conciliation avec le patron ont été épuisés. Il vous reste un dernier moyen. L'Eglise n'est pas contre ce moyen; elle encourage même la grève dans les circonstances actuelles. La grève est la cessation collective du travail par les ouvriers en vue d'obtenir du patron des conditions de travail plus avancées; elle a pour effet de rompre le contrat de travail existant entre les ouvriers et le patron, ce qui, au premier abord, lui donne une apparence de révolte et d'injustice. Mais la grève est juste quand le contrat est équitable et que le patron ne l'est pas.

"Sous le régime individualiste qui sévit actuellement sans atténuation, les grèves sont un mal nécessaire et un bien relatif, si l'on envisage leur résultat économique général pour la classe ouvrière, est produit en effet que les grèves ont contribué à faire hausser le niveau général des salaires. Depuis 25 ans, l'augmentation des salaires, la diminution des heures de travail et l'acquisition de nouvelles garanties matérielles et morales sont en rapport direct avec l'agitation qui se fait déclarer dans les sphères du travail. Ces moyens d'intimidation ont pour utilité de mettre au grand jour les sujets de mécontentement en train de couver. Il vous reste à étudier ce soir, si la déclaration de la grève est opportune."

**M. Albert Côté**  
M. Albert Côté a déclaré que la Fédération et les Syndicats ont trop conscience de leur responsabilité pour endosser un conflit sans s'assurer d'abord qu'il y a une possibilité de succès, et sans avoir épuisé tous les moyens pour régler les difficultés à l'amiable. "Cependant, lorsque toutes les précautions ont été prises et que tous les moyens ont été épuisés, nous croirions que notre mouvement prendrait sa forme définitive, et laisserait l'ouvrier travailler dans des conditions intolérables, plutôt que de prendre les moyens de remédier à la situation."  
(A suivre en page 9 — 2e col.)

# UN VOTE QUI SEMBLE POUR LA GREVE

Si l'on en juge par l'enthousiasme qui régnait aux deux assemblées des employés de la "Dominion Textile".

Les employés de la "Dominion Textile" à Sherbrooke, ceux de nuit comme ceux de jour, se sont prononcés hier sur l'ultimatum de la Fédération du Textile de la province aux officiers de la compagnie et l'opportunité de faire la grève, si cet ultimatum n'est pas accepté. Ainsi que pour le cas des autres usines dans la province, le résultat n'a pas été divulgué, mais, à en juger par l'enthousiasme qui régnait aux deux assemblées d'hier, il n'est pas téméraire de croire que les employés de Sherbrooke se sont prononcés en faveur de la grève.  
(A suivre en page 9, — 7e col.)

# ORGUE ELECTRIQUE A LA MESSE EN PLEIN AIR

Les organisateurs des fêtes du centenaire, qui avaient étudié il y a quelque temps la possibilité de se procurer un orgue électrique pour la messe des fêtes à l'Amphithéâtre et qui avaient ensuite abandonné ce projet, sont revenus sur leur décision et ont engagé de nouveaux pourparlers pour avoir cet orgue électrique.

Toutefois, étant donné que jamais au Canada l'orgue électrique n'a été en usage pour des cérémonies en plein air, les organisateurs, de concert avec une compagnie de Montréal, ont décidé d'en faire l'essai et des ingénieurs ainsi que des techniciens en électricité, procéderont à cet essai sur les terrains de l'Exposition ces jours-ci.

Deux musiciens de Sherbrooke, Mlle Allan et le professeur Harvard, sont allés à Montréal pour discuter la réalisation du projet et tous deux ont déclaré que l'essai vaut la peine d'être tenté.

Dans l'opinion de M. Léon Trépanier, organisateur général des fêtes, l'orgue électrique si l'on décide d'y recourir pour la messe, ajoutera beaucoup d'éclat à cette cérémonie. Hier soir, M. Trépanier s'est rendu à Windsor Mills où il a rencontré le maire de Windsor avec plusieurs membres de son conseil, ainsi qu'un groupe de jeunes filles. A Windsor Mills, la population est enthousiaste au sujet des fêtes de Sherbrooke et le comité exécutif des fêtes va suggérer un costume à la délégation de Windsor Mills pour le défilé des délégations des villes-sœurs dans la soirée du 14 août.

# TRIPLE TRAGEDIE DANS UNE FAMILLE

**SAINT-FELIX-D'OTIS, 21.** — Mme Edmond Durand, 32 ans, et sa fille Florianne âgée de neuf ans se sont noyées hier en cherchant à tirer de l'eau la petite Aline Durand, âgée de quatre ans, qui allait se noyer dans le lac de Saint-Félix-d'Otis, à quelque cinquante milles au sud de Chicoutimi. Le dernier, c'était M. Edmond Durand qui se noyait dans le Saguenay. De toute la famille Durand, il ne reste plus qu'Aline. Celle-ci était à jouer sur le bord du lac. A un moment donné, elle s'aventura trop loin. Sa mère, qui avait un neu nager se porta à son secours. Tout alla bien jusqu'à ce que Florianne s'avisa que sa mère et sa petite sœur allaient toutes deux se noyer et partit à son tour à leur aide. Toutes trois se débattaient tant, que la mère et l'aînée se noyèrent et que des sauveteurs ne purent sauver que la petite.

# DÉCORATION DE LA RUE WELLINGTON



Depuis quelques semaines, Sherbrooke est devenue littéralement la proie des décorateurs de toutes catégories — peintres, électriciens, étalagistes, fleuristes, etc. A mesure que les travaux progressent, sous l'impulsion de ces techniciens, notre ville se transforme et s'éclaire à vue d'œil. L'électricité, cette fée moderne qui transforme tout ce qu'elle touche, a été mise largement à contribution dans la décoration de notre ville, et c'est grâce au déploiement extraordinaire d'un véritable réseau de fils électriques que Sherbrooke fait aujourd'hui l'étonnement des visiteurs qui viennent y séjourner. On utilisera plus de 14,000 ampoules électriques pour parachever la décoration. On voit ci-dessus la rue Wellington photographiée en enfilade, de la rue King, le jour.  
(Photo La Tribune.)

# L'AFFAIRE DE WEEDON PRISE EN DELIBERE

L'hon. juge White décidera si une injonction doit être accordée pour arrêter les travaux d'aqueduc.

L'hon. juge C.-D. White, siégeant en cour de Pratique, a pris hier en délibéré la requête de M. Pierre Fortin, de Weedon, demandant une injonction interlocutoire dans la cause de ce dernier contre la municipalité de Weedon-Centre. Dans cette cause M. Fortin réclame l'annulation de la sentence arbitrale rendue à la suite de l'expropriation de son aqueduc, et demande à être déclaré propriétaire dudit système concluant à un certain montant de dommages occasionnés par l'arbitrage qui a eu lieu dans cette affaire. Le tribunal a tenu une enquête afin de prononcer sur la requête par laquelle M. Fortin demandait une injonction interlocutoire pour faire défendre à la municipalité de Weedon-Centre de continuer les travaux qu'elle est en train d'exécuter sur le système d'aqueduc. Le demandeur Fortin alléguait qu'il est propriétaire d'un système d'aqueduc et qu'il a obtenu, il y a plusieurs années, de la municipalité de Weedon le droit de poser ses tuyaux et conduits à travers les rues.  
(A suivre en page 9, — 3e col.)

# APPEL AUX OUVRIERS

Durant le quart d'heure hebdomadaire radiophonique consacré régulièrement par le poste de "Tribune" aux Syndicats Catholiques, M. J. D. Gauvin, président du conseil central de Sherbrooke, et M. Eugène Caron, organisateur des Syndicats, ont prononcé une allocution, le premier sur les avantages que présentent les Syndicats Catholiques pour les ouvriers, le second sur les conventions collectives. M. Gauvin, après avoir brièvement salué tous les sympathisants des Syndicats, a déclaré que tous les ouvriers devaient se faire un devoir d'appartenir aux Syndicats. Il convia tous les ouvriers à participer au mouvement syndical catholique. M. Caron définit au cours de son allocution, la convention collective du travail, "entente légale contractée entre 51 p. c. des patrons et une proportion notable des employés d'une industrie, d'un métier ou d'une profession, fixant d'avance en année les conditions de salaire et de travail basées sur les conditions économiques régionales, que le contrat soit régional ou provincial." Appliquant cette définition au cas de la "Dominion Textile", M. Caron ajouta qu'un tel contrat collectif local, voulu par un groupe négociable, est inapplicable et est "de la plus grande absurdité naturelle et légale". En vue de tout ce qui se prend cette semaine même à la "Dominion Textile" et qui doit décider si les employés feront la grève ou s'abandonneront, M. Caron a terminé en conviant les ouvriers à faire leur devoir en "prenant les moyens de se faire comprendre de leurs employeurs."

# Mgr Vincent assure les Syndicats Catholiques de l'appui du clergé

M. Philippe Girard, président du Conseil Central des Syndicats Catholiques de Montréal, qui était de passage à Sherbrooke hier, a prononcé une causerie devant les membres du clergé du diocèse réunis pour la retraite annuelle au Séminaire. M. Girard a expliqué à son auditoire la doctrine des Syndicats Catholiques qui ont actuellement à traverser une crise sociale très aiguë et il a déclaré qu'il faut absolument que la majorité de nos catholiques s'organisent et entrent dans des organisations catholiques nationales dans notre province afin de ne laisser aucune place à l'Internationale. M. Girard fut présenté à l'auditoire par Monseigneur J.-E.-M. Vincent, Vicar général, qui l'a assuré au nom de son Excellence Monseigneur A.-O. Gagnon, que les Syndicats Catholiques dans la région recevront toujours le plus encourageant appui de la part du clergé de notre diocèse.

# Une réunion de maires pour éviter la grève ?

(Spécial à la "Tribune")  
**MAGOG, 21.** — "Il est vrai que j'ai déjà songé à la possibilité de voir se réunir les maires des municipalités intéressées dans la grève qui se prépare dans les usines de la "Dominion Textile", pour étudier le problème et rencontrer M. Blair Gordon pour discuter avec lui", nous a déclaré ce matin le maire Laurent Degré, de Magog. Le maire Degré commentait à un représentant de la "Tribune" les derniers événements de la semaine dans l'industrie du textile, principalement la réunion de mardi soir à Magog, alors que les employés de la "Dominion Textile" furent appelés à voter sur l'opportunité de la grève. "Les grèves sont toujours regrettables et je sais que les chefs ouvriers y recourent en dernier lieu. Toutefois, je me suis demandé s'il n'y aurait pas moyen de l'éviter en réunissant les maires des municipalités intéressées pour en discuter ensemble d'abord et rencontrer ensuite M. Blair Gordon ou son représentant, puisque M. Gordon est en Europe actuellement." M. Degré a déclaré qu'il n'avait pas encore pris sur lui de convoquer les maires de ces différentes municipalités, mais qu'il n'avait qu'attendu cette possibilité.

# HATFIELD DEVRA SUBIR SON PROCES

(Presse Canadienne)  
**OTTAWA, 21.** — Le capitaine Freeman Hatfield a été condamné aujourd'hui, par le magistrat Glenn Strike, à subir son procès au prochain terme d'une cour ayant la juridiction voulue, sur l'accusation d'avoir obtenu de l'argent, du gouvernement du Canada, sous de faux prétextes. Hatfield fut amené ici, de Manchester, N.H., le 20 mai, après une longue et inutile lutte contre l'extradition. Il est accusé par la Couronne d'avoir reçu plus de \$71,000 du gouvernement en prétendant que son bateau, le "Gypsum Queen", avait été torpillé par un sous-marin allemand en 1915. La Couronne par ailleurs affirme que le "Gypsum Queen" fut coulé par une tempête et non par une torpille et que, partant, Hatfield n'a aucun droit au paiement des réparations. La prochaine mesure dans cette affaire du "Gypsum Queen" sera le départ du procureur de la Couronne H.-J. McNulty, pour l'Angleterre, afin d'y trouver des preuves en rapportant au procès de Hatfield.

# FIN DE LA GREVE

(Presse Associée)  
**PARIS, 21.** — La grève des garçons qui a obligé plusieurs restaurants des boulevards de Paris à fermer leurs portes s'est terminée hier soir. Les grévistes ont accepté la semaine de six jours et les patrons ont consenti à répondre à leur service tous les garçons qui ont participé à la grève.

# WINDSOR MILLS A GAIN DE CAUSE

Le juge Lemay a renvoyé, ce matin, en Cour du magistrat, la réclamation de \$99, prise par Wilfrid Dupuis contre la corporation Stormont. M. Dupuis avait poursuivi la corporation en dommages alléguant qu'il pris du froid dans une cellule de la prison de Windsor à la suite de son arrestation pour tapage et ivresse. O'Neil McLean, de Windsor, témoin de Dupuis, a déclaré avoir passé plus d'un an dans cette prison, comme réfugié, et qu'il s'y est trouvé très à l'aise, préférant même cet endroit à l'hospice.

# LA COUR ORDONNE LA DEMOLITION D'UNE REMISE

Le juge J.-H. Lemay a maintenu, en Cour du magistrat, cet avant-midi, les prétentions de la Cité de Sherbrooke dans une action prise contre Manassah Smith, de Sherbrooke, et Smith a tenu l'ordre d'enlever la remise à chaloupe qu'il possédait sur le bord de la rivière Magog, au bout de la rue Esplanade, et ce en dedans de 4 jours, sinon la ville se chargera elle-même de l'enlever.

# PORT D'ARME

Donald Sherman, d'Ayer's Cliff, a comparu devant le juge J.-H. Lemay, cet avant-midi, sous une accusation de port illégal d'un revolver. La cause a été remise à la semaine prochaine.

# IMPRESSIONS DE M. LEVESQUE DU CONGRES DE NICE

Notre estimé concitoyen représentait les Rotariens de Sherbrooke à ces assises internationales.

Le Col. Emile Levesque, délégué du club Rotary au grand congrès du Rotary International tenu à Nice au début du mois de juin, a relaté, hier midi, à l'issue du déjeuner hebdomadaire, ses impressions de voyage. Dans sa causerie il a fait ressortir l'excellent accueil qui lui a été fait dans les divers clubs rotariens qu'il a visités, la perfection et l'importance de l'organisation qui a présidé aux délibérations de Nice. M. A.-W. Reid a présenté M. Levesque en rappelant le rôle que ce dernier joue en notre ville dans le monde des affaires, dans le domaine sportif et dans les activités militaires. M. George-M. Murphy remercia le conférencier en disant que l'année 1937 lui aura valu d'assister à deux événements mémorables, le couronnement du roi et le congrès de Nice. Il ajouta que le club Rotary devrait compter plus de membres Canadiens français.

M. Levesque débuta en parlant de son séjour à Ottawa avant son voyage. Il y rencontra M. Herbert Munro, autrefois de Sherbrooke. Pendant qu'il était à Londres, il déjeuna au club Fulham ainsi qu'au club Chelsea. Il visita aussi le célèbre collège Eton et le château Windsor.

La deuxième étape de son voyage fut Berlin où il déjeuna à l'hôtel Kayserhof en compagnie de M. Georges Layton, de Montréal, d'un Anglais, d'un Suisse, d'un Français et d'un Allemand. A Paris, il fit la connaissance du gérant du grand magasin "Le Printemps", M. L.-O. Moineault, et du fameux joueur de tennis basque, Jean Borotra. Puis ce fut le voyage Paris-Nice, l'arrivée à la gare décorée de fleurs et de drapeaux, l'enregistrement à l'hôtel Royal sur la Promenade des Anglais et la visite à la Maison de l'Amitié. Cet édifice servait de quartiers généraux aux (A suivre en page 9, — 6e col.)

# GREVE DANS LES TEXTILES A CORNWALL

Les trois usines de la "Canadian Cottons", employant 1,700 ouvriers, sont fermées par le C.O.I.

(Presse Canadienne)  
**CORNWALL, 21.** — Il se pourrait que la grève dans trois usines de la "Canadian Cottons" ici soit réglée dans un bref délai, d'après une déclaration de M. Arthur Lavery, président de l'Union des employés Textiles d'Amérique, secrétaire de Cornwall, laquelle union est affiliée au C.O.I. et qui a déclaré la grève hier soir. M. Lavery a déclaré qu'il était possible que les grévistes retournent au travail d'ici un jour ou deux si la compagnie consent à négocier avec l'union qui demande une augmentation générale des salaires de 20 pour cent, la reconnaissance de l'union et de meilleures conditions de travail. "Les grévistes ont convenu avec moi qu'ils devraient retourner au travail dès que les officiers de la compagnie auront exprimé leur consentement de négocier avec l'union", a déclaré M. Lavery, après avoir adressé la parole à 1,000 grévistes à une assemblée hier soir.

# 1,700 hommes en grève

Les employés de nuit des usines Canada et Dundas furent les premiers à déclarer la grève et plus tard dans la soirée, ceux de l'usine Stormont suivirent. Les employés de jour ne se rendirent pas à l'ouvrage aujourd'hui, et la grève affecte 1,700 employés. Les grévistes qui ont quitté le travail hier soir sont tous des hommes, mais on a appris que 40 pour cent des ouvriers dans les trois usines sont des femmes. Les officiers de la grève ont déclaré que le piquetage serait organisé aujourd'hui pour empêcher les employés d'entrer à l'usine. Lavery, qui n'est pas un employé de la "Canadian Cottons", a été très actif dans l'organisation des ouvriers textiles. On a rapporté que 1,400 employés dans les trois usines de Cornwall sont membres de l'union. La grève a causé quelque surprise, bien qu'elle fut attendue. Elle devait se déclarer jeudi matin si les officiers de la compagnie ne répondaient pas à minuit ce soir-là à la lettre qui leur avait été adressée.

**RICHARDSON'S**  
OPTOMETRISTE-OPTICIEN  
S. BRANT, Gérant  
Autrefois de l'Hôpital Ste-Jeanne d'Arc, Montréal.  
56 Wellington-N. Tel: 3442

# Une auto donne sur une église



La photo ci-dessus fait voir les dommages qui ont été causés à l'église Plymouth, rue Dufferin, hier après-midi, alors que les freins d'une auto conduits par une femme ont fait défaut. L'auto descendait la rue Montréal et croisa la rue Dufferin, sautant par dessus le trottoir, grimpant l'escalier de l'église Plymouth et enfonçant l'un des piliers. Les deux dames qui se trouvaient dans l'auto s'en sont tirées pratiquement indemnes, mais l'auto a été passablement endommagée.

# SUCCES D'UN DES NOTRES AU MCGILL

**MONTREAL, 21.** — M. Charles Perrault, du High School catholique, de Montréal, est arrivé premier de tous ceux qui ont passé les examens d'inscription junior à l'Université McGill avec un total de 840 points sur 1000. Percival T. Molson, du Bishop's College de Lennoxville, est arrivé deuxième avec 808 points, alors que Edna H. Rublee, de Dunham, est arrivée troisième avec 776 points.

# ST-HYACINTHE RECOIT S. E. LE CARDINAL

Des milliers de personnes étaient massées à la porte de la ville pour accueillir le primat de l'Eglise Canadienne. (Presse Canadienne)  
**ST-HYACINTHE, 21.** — S.-E. le Cardinal J.-M. Villeneuve, O.M.I., archevêque de Québec et primat de l'Eglise Canadienne, est arrivé ici hier soir, vers 7 heures 30, en vue de sa participation à la semaine sociale de St-Hyacinthe. Il est arrivé en automobile, après avoir passé par Sorel, où il fut l'hôte de Mgr P.-S. Duranleau, P. A., curé de la paroisse Saint-Pierre, pour le souper.

# MORT DE Mlle CAROLINE METHOT

(Presse Canadienne)  
**QUEBEC, 21.** — Mlle Caroline Methot est décédée à l'âge de 38 ans, à Rochester, Minn. Elle était attachée au département de l'Agriculture, à Québec, depuis plus de dix ans.

# ARRESTATION D'UN AUTOMOBILISTE DE DISRAELI

Hector Gagnon, de Durville, a comparu devant le juge J. H. Lemay sous une accusation d'avoir conduit une auto en état d'ivresse et sans permis de conduire, en Cour du magistrat, ce matin. La cause a été renvoyée à la semaine prochaine. Gagnon a été mis en liberté provisoire sous un dépôt en argent de \$100 ou un cautionnement de \$300.

# Le Pageant

LES REPETITIONS CE SOIR A 8.00 HEURES AU THEATRE DU CENTENAIRE — HEURE DES REPETITIONS.  
8.00—Premier Service Anglican. Ouverture de la première école, Gilbert Hyatt.  
8.15—Exercice du ballet.  
8.45—La première messe.  
9.00—L'humanité dans les chaînes.  
9.30—Le menuet et la réception au Prince de Galles.  
10.00—L'intronisation de Monseigneur Racine.  
10.15—La Paix et la Guerre.  
10.30—Ouverture de la Cour du Bas Canada.  
10.45—Les pères de la Confédération.  
10.45—La rencontre des diligences sur le chemin Craig.  
Les indiens de Robert Rodgers, les soldats français et les soldats anglais auront leur répétition à une autre date.  
NOTE IMPORTANTE: — Tous ceux qui occupent un rôle dans le Pageant voudront bien prendre un siège sur la Grande Estrade jusqu'à ce que le numéro d'épisode dans lequel ils jouent soit appelé. REMARQUEZ les heures auxquelles l'exercice de votre épisode a lieu, et soyez assidus à la répétition.  
CE SOIR, à 8.00 heures, à l'Hôtel de Ville, répétition de la grande chorale du centenaire; et à 9.15 p.m., exercice de la messe en plein air.

# LA TRIBUNE

Fondée en 1910.  
3, rue Marquette  
Sherbrooke.  
Téléphone: 971.  
Administrateur: Lionel VACHON  
Rédacteur en chef: Louis-Philippe ROBIDOUX  
Chef de l'information: Aurèle GOYER

Services de nouvelles:  
La Presse Canadienne, la Presse Associée, (E.-U.)  
L'Agence Reuters et l'Agence Havas (Europe)

Représentants:  
J.-R. Rathbone, Montréal, Toronto. — Burke, Kuiper  
& Mahoney, New York, Chicago, Atlanta, Dallas.

MERCREDI, 21 JUILLET 1937.

## Pour vaincre le cancer

Un philanthrope américain, qui n'a pas voulu révéler son nom, a donné récemment à une grande université des Etats-Unis la somme de dix millions pour encourager, multiplier, intensifier les recherches sur le cancer et les moyens de lutter contre cette maladie redoutable. Il est dommage qu'une université de chez nous ne puisse profiter d'une partie de ces millions pour organiser au Canada une lutte efficace contre l'une des pires maladies qui affligent l'humanité. Actuellement, cette terrible maladie exerce, au sein de la population canadienne, des ravages bien grands. Les victimes du cancer se comptent par milliers au Canada chaque année. Une statistique récente établit même que les décès résultant de cette maladie se chiffrent, au Canada, à 71 par cent mille de population, ce qui signifie en chiffres ronds, près de sept mille mortalités par le cancer annuellement. Cette désolante statistique, loin de décourager les hommes de science, doit être pour eux un stimulant et les inciter à multiplier leurs efforts en vue de triompher du cancer, le plus grand ennemi de l'homme.

Mais quel philanthrope aidera l'une ou l'autre de nos universités à multiplier et approfondir ses recherches pour la guérison du cancer? Pareille tâche exige beaucoup d'argent.

## Pour prévenir les accidents

Ceux qui se donnent pour louable mission d'organiser des ligues de sécurité et de répandre dans le public les conseils de prudence calculent que quatre-vingt-dix pour cent des accidents qui se produisent sont attribuables à des erreurs de jugement. En fait, l'inattention joue sûrement le plus grand rôle dans la triste histoire des accidents. Nombreux sont les ouvriers qui, apparemment, ne réalisent pas que leur emploi est permanent. Au lieu de concentrer toute leur attention sur la tâche qu'ils ont à accomplir, ils entretiennent une conversation avec leur compagnon, regardent par les fenêtres, ou laissent errer leur imagination, ce qui fait qu'ils ne voient pas l'approche du danger et ne réagissent que lorsqu'il est malheureusement trop tard.

Le manque d'attention fait que les méthodes préventives et les règlements de sécurité deviennent souvent inefficaces. Il faut donc de toute nécessité que l'ouvrier apporte à l'ouvrage qu'il fait une attention soutenue.

Apparemment, le succès de l'oeuvre de la sécurité repose dans l'amélioration de l'élément humain et, en somme, ce serait une plus grande activité des facultés de l'esprit, un plus grand respect pour les lois et règlements de sécurité, moins d'égoïsme, moins de témérité ainsi que la manifestation d'un plus grand esprit de solidarité humaine.

Efforçons-nous donc de développer davantage, chez nous, ces grandes qualités, si nous évaluons à leur juste prix notre propre vie et celle de nos semblables.

## Les amis du folklore

L'hiver dernier se formait, à New-York, une société ayant pour but de remettre plus que jamais en vogue le folklore français. Le *Courrier des Etats-Unis*, qui rapporte cette nouvelle, en profite pour féliciter la nouvelle société de sa belle initiative et pour dire qu'un renouveau du folklore en terre d'Amérique peut avoir de très heureuses influences.

Le folklore, écrit-il, est un art qui a longtemps été négligé et ce n'est guère que depuis le début du siècle actuel que l'on s'est éveillé à sa valeur artistique et que des recherches ont été poursuivies pour ramener à la lumière et capturer pour l'histoire quelques phases d'un folklore qui tend à disparaître, de plus en plus, devant la civilisation moderne.

Les compositeurs modernes ont renouvelé leur inspiration aux thèmes de la musique de folklore; le ballet classique n'a point dédaigné d'emprunter quelques pas à la chorégraphie villageoise; les couturiers évoquent l'envolée d'une coiffe, le drapé d'un corsage, la broderie d'un châle dans leurs créations modernes; les meubles réverent l'harmonie et la ligne de vieilles créances et des bahuts qui supportent comparaison favorable avec le travail des artisans modernes; la foule des vieilles coutumes, des légendes et des superstitions est un trésor où les poètes et les romanciers viennent puiser constamment.

Il n'est donc pas surprenant que la "French Folklore Society" ait pour but de recueillir toute cette masse d'information, laissant à chaque groupe qui se forme sous son égide le soin de pousser ses recherches respectives dans chaque branche du folklore et d'en faire profiter ceux d'entre nous qui s'y intéressent. Et comme remarque

de la fin, le journal franco-américain ajoute: "Nous sommes enchantés de constater que des éducateurs américains, chargés d'enseigner le français aux Etats-Unis, apprennent avec enthousiasme certaines formes du folklore qui offrent des possibilités nouvelles pour illustrer, compléter et encourager leur enseignement de la langue".

## Feuilles Volantes

La Mode change parfois à fond de train... Les empressés sont les premiers à se froisser. Chacun peut s'élever une statue de droiture et de probité. L'honnêteté est un bouclier qui rend l'homme invulnérable. Les dettes criardes n'ont jamais empêché certains gens de dormir. Les séparatistes n'oublient qu'un point, c'est de bien faire la part des choses. Les mots qu'on n'entend plus: "Madame, est-ce que la fumée vous incommode?" Certains artistes enlèvent si bien leur auditoire, qu'ils chantent ou jouent devant une salle vide. Lu, dans un "grand" journal dominical de la Métropole: "L'animal (un chien) ne voulait pas quitter le cadavre froid avant qu'on lui eût porté secours".

Et dans le paragraphe suivant: "Dans les goussets de Fissiault, les détectives trouvèrent divers objets (sic) entre autre (re-sic) un petit morceau de pierre auquel étaient attachés plusieurs cheveux de femmes de différentes longueurs et de différentes couleurs".

TRISTAN

## L'opinion des autres

Les grandes célébrations et le cinéma. Depuis le IVe Centenaire, nous avons manqué de jolies occasions de faire servir le cinéma à des fins d'histoire.

A Ottawa, cette année, pendant les journées françaises et les pageants du Capit et de l'Auditorium, combien ont regretté que ces spectacles n'aient pas subi l'épreuve de la lentille! Tout le Canada français et nos amis de la Nouvelle-Angleterre nous en auraient remerciés. Quelques-uns y ont pensé, mais, comme d'habitude, trop tardivement.

Sherbrooke qui fêtera le centenaire anniversaire de sa fondation appellera à son aide ce précieux auxiliaire. Du moins, nous l'espérons, et quelle leçon ce sera pour les participants du... deuxième centenaire! — Bayard.

Le droit — Ottawa.

La double envolée transatlantique. La réalisation du rêve d'Alcock, de Brown et des autres qui les ont suivis est chose faite, car les projets soigneusement préparés de voyages à intervalles réguliers sont actuellement mis en pratique par les avions des Imperial Airways, tels que le "Caledonia" qui les Montréalais ont eu le plaisir d'accueillir, la semaine dernière, et qu'ils reverront. Au cours de ces randonnées, des renseignements météorologiques et autres sont pris afin que, dans un an environ, quand les services seront commencés, les pilotes et navigateurs aient en leur possession toutes les informations nécessaires pour ces longs voyages aériens, qui devront se faire en un jour. Des hommes expérimentés guideront cette navigation sûre et rapide.

(The Gazette — Montréal).

Le centenaire de Sherbrooke. Sherbrooke célébrera bientôt son centenaire. Ce sera un grand événement dans les Cantons de l'Est dont cette ville progressive se proclame si justement "la Reine". Le développement de cette ville et de la région dont elle est la métropole a été rien moins que prodigieux depuis un siècle, depuis surtout quelques décades d'années. Ce progrès n'a pas été un essor soudain, artificiel et voué à un prochain déclin, comme cela s'est vu dans d'autres régions. Ce fut le résultat d'efforts constants et intelligents dont la rapide croissance des derniers temps a été tout simplement l'accélération normale.

De tout cela on se réjouira dans les Cantons de l'Est d'ici la fin de l'été. On s'en réjouira aussi ailleurs car l'ensemble de la province bénéficie du succès de chaque région. Nous nous associerons donc avec un grand cœur aux réjouissances et aux fêtes qui marqueront le centenaire de Sherbrooke. Nous nous associerons tout particulièrement, au Soleil, à la part si active que prend dans cette célébration la Tribune. Elle aura largement contribué au succès de ces fêtes comme elle a contribué depuis sa fondation au progrès de sa ville et de sa région. Avec son nouveau poste de radio, elle ajoutera à l'éclat de ces fêtes après avoir aidé à les organiser.

(Le Soleil — Québec).

## Les Beaux Vers

## Le parapluie

Le petit toit de surah noir. Cache une frimousse enfantine, C'est quelque riieuse gamine Qui musarde sans s'émouvoir.

En sautillant sur le trottoir. Où l'eau drôlement tambourine! Le petit toit de surah noir. Cache une frimousse enfantine.

Mais un coup de vent le fait choir. Ah! il a bien piteuse mine, Gonflé telle une crinoline Et troué comme un antonnoir... Le petit toit de surah noir.

M. de MONTAURE.

## Le français dans la vie des affaires

Etude présentée au Congrès de la Langue française.

(Suite et fin)

Sans un effort collectif bien dirigé et tenace en vue de reprendre, dans le domaine des affaires, une place convenable, la langue française ne saurait subsister bien longtemps dans les villes. Il est facile d'imaginer l'avenir, dans ces conditions, quand on observe ce qui se passe ailleurs. Si nous abandonnons à nos compatriotes de langue anglaise le domaine économique, nous aurons au Canada et dans la Province de Québec même, d'une part, des villages isolés où l'on parlera encore le français, et que l'on ira visiter à titre de curiosité ou en tant que vestige du passé, et d'autre part, dans les grandes villes — comme dans toutes les grandes villes du monde, qu'elles s'appellent Londres, New-York, Toronto ou Boston — une petite élite qui parlera le français. Mais il n'existera plus un groupement de civilisation française dans la Province de Québec; on y trouvera seulement des individus qui auront conservé ou acquis une culture française. On ne saurait concevoir, en effet, qu'une société puisse conserver sa langue si elle n'en fait usage dans la vie de tous les jours.

La survivance de notre langue exige qu'au moyen d'une éducation appropriée nous formions, non seulement des chefs qui connaîtront les cadres de notre vie économique, mais encore une opinion publique avertie et dont le concours actif leur soit assuré. Notre système d'éducation a formé un clergé dévoué qui, au prix de grands sacrifices, s'est attaché à notre population. Il a suivi et aidé dans les bons comme dans les mauvais jours, au fond des bois comme dans les vicissitudes de la vie industrielle. Notre armature religieuse, chez les hommes comme chez les femmes, nous a conservé la plus grande part de ce que nous avons gardé de notre langue et de nos traditions. Mais notre reconnaissance se borne trop souvent à un témoignage purement verbal. Si nous nous aventurons à formuler une critique, ce serait que peut-être le clergé nait pas mis plus largement à contribution l'élément laïc, pour les oeuvres d'éducation et de charité dont il a presque seul assumé la charge et la responsabilité. Notre système d'éducation a aussi formé des hommes politiques qui ont courageusement et intelligemment fait valoir nos revendications et défendu nos droits, aux époques les plus difficiles de notre histoire. Il a formé des hommes qui, dans les diverses professions libérales, nous ont fait honneur et ont rendu de grands services au pays. Il semblerait cependant qu'il n'a pas encore formé les chefs d'entreprise dont nous aurions eu besoin pour constituer les cadres de notre vie économique, des chefs d'entreprises qui, dans une confiance en eux-mêmes et inspirant confiance aux autres, auraient groupé en faisceaux nos forces et nos ressources éparpillées, afin de fonder des établissements durables qui eussent permis à notre main-d'oeuvre et à nos capitaux de travailler pour nous. Il ne se mettrait au service d'autrui.

Le capital et le crédit sont des instruments de travail dont il faut apprendre à se servir, comme on apprend l'emploi de tout autre instrument de travail. Il serait injuste de ne pas mentionner l'effort que représente l'organisation de l'École des Hautes Etudes Commerciales de Montréal, dont l'enseignement a déjà donné des fruits et dont le nombre croissant d'élèves, se consacrant au commerce à l'industrie et à la finance, permet d'espérer des progrès importants. Il faut reconnaître cependant que cette école ne travaillera avec toute l'efficacité possible que si elle est secondée par les maîtres d'éducation à tous les degrés de l'enseignement. L'importance de ce point de vue est évidente. Une plus large place dans nos programmes d'enseignement à l'éducation économique. Une culture générale comporte des notions de physique, de chimie, d'astronomie, de biologie, de géologie et de cosmologie; plus forte raison, doit-elle comprendre les éléments essentiels des sciences sociales dont l'économie politique est une partie nécessaire. Il serait donc souhaitable que l'on disséminerait largement, dans les classes les plus élevées de l'enseignement primaire, puis dans l'enseignement secondaire et enfin dans l'enseignement supérieur, des notions précises sur toutes les formes de notre activité économique et sociale. Peut-être les directives qui contiennent les encyclopédies des grands papes: *Rerum Novarum*, *Leon XIII*, et *Quadragesimo Anno*, de Pie XII, trouveraient-elles dans notre pays un terrain plus fertile, si l'opinion publique était mieux préparée à en comprendre la portée afin d'en mieux assurer l'application. Si, sans transformer le caractère de l'enseignement, on inscrivait l'économie politique au programme des études, partout où cela est possible, on contribuerait à la formation générale des élèves en leur inculquant le sens des réalités et en développant chez eux le ton

d'observation qui, trop souvent, leur fait défaut. Il me sera peut-être permis de signaler ici l'initiative prise par la Banque Canadienne Nationale dans ce sens, à cause de la valeur d'exemple qu'elle pourrait peut-être comporter. Depuis plus de dix ans, la Banque publie un bulletin mensuel, dont le service est gratuit, et qui répand des notions d'économie politique et sociale et documente ses lecteurs sur les faits et les tendances de l'ordre pratique, tout en rectifiant ou en enrichissant, à l'occasion, leur vocabulaire. Cette initiative n'est pas étrangère, semble-t-il, aux fins que se propose le Deuxième Congrès, parce que c'est dans le commerce, l'industrie et la finance que la langue française au Canada est exposée aux plus graves périls. Or, si le français disparaissait de la vie des affaires, où il ne tient déjà plus qu'une place restreinte, sa situation s'en trouverait sérieusement compromise dans tous les domaines. Une langue, comme une religion, pour rester vivante doit s'incorporer à toutes les formes de l'activité humaine.

Beadry LEMAN, Président de la Banque Canadienne Nationale.

## Succès Scolaires A ACTON VALE

ACTON VALE. — Mlle Germaine Gaucher, élève de l'école No 1, Mlle Germaine Dubois et Suzanne Desnoëmes et Conrad Dubois, de l'école No 2; Antonine Gagnon, de l'école No 3; Germaine Girard, Laure Gélinaud, Béatrice Lacroix et Maurice Ducharme de l'école No 4; cinq élèves ont été acceptés pour subir les examens, à savoir: Mlle Germaine Dubois et Suzanne Desnoëmes, 4ème avec 72.8; Antonine Gagnon, 3ème avec 78.5; Germaine Gaucher, 1ère avec 86.9.

Pour la langue anglaise, Germaine Gaucher de l'école No 7 arrive en tête avec Suzanne Desnoëmes de l'école No 2 avec 18.1 points; Conrad Dubois de l'école No 2 arrive deuxième avec 14.7; Germaine Dubois et Antoine Gagnon avec 14.6.

Prix d'entrée: Mlle Françoise Desnoëmes, de M. Jos. Ledoux; poinçonneuse. Mlle Armande Martin, de la Mlle M.-C. Lapierre.

A la fin de la soirée, M. le curé remercia tous ceux qui avaient aidé au succès, et il annonça le tirage d'une montre, dont un fournisseur de cierges de la fabrique.

## Toute femme a le droit d'être admirée

D'avoir du charme — de la vitalité — et un corps sain

Les Fruits-A-Tives vous aideront énormément à conserver votre charme. Les aliments ne peuvent pas vous nourrir convenablement, et votre foie se fonctionne pas bien. Vous êtes trop maigre, trop grosse, molle, fatiguée, lourde; vos reins, vos intestins et votre estomac se trouvent paresseux; votre sang sera pauvre. Les Fruits-A-Tives vous donnent la force pour avoir du soulagement à assurer par une bonne nutrition. Vous jetez du bon charbon avec les cendres. Les Fruits-A-Tives, extraits de jus de fruits combinés avec des herbes et des toniques, stimulent et fortifient le foie. Les aliments nourissent, le sang se purifie. La vitalité rend la vie agréable. Commentez aujourd'hui. Formule secrète d'un docteur canadien renommé. 25c., 50c.

## FRUIT-A-TIVES POUR LE FOIE

## PARTIE DE CARTES A ROCK FOREST

(Spécial à la "Tribune") ROCK-FOREST. — A Rock-Forest, Mme Firmin Lagacé a remporté un grand succès dans une partie de cartes, sous le patronage de M. le curé Léon Lemay, organisée au profit des oeuvres paroissiales. Environ 125 personnes y assistaient. Le eueure et le 300 furets joués avec entrain. De jolis cadeaux furent tirés à la roue de fortune. Il y eut vente de gâteaux.

Voici la liste des gagnants: Les dames: 1ère, Mlle Aldée Rouleau, service de cuillers, don de Mme Thomas Roy; 2ème, Mlle Laura Rouleau, statue, don de M. O. Ledoux; 3ème, Mme Welle Gauthier, bols, don de Mme Firmin Lagacé; 4ème, Mme J. Béard, verres, don du Cercle des Femmes; 5ème, Mlle Marguerite Bellevue, papier à lettre, don de M. G. Ledoux; 6ème, Mlle Adrienne Bazinet, centre au crochet, don de Mlle Jeanne Germain; 7ème, Mlle Madeleine Ouellette, tasse en aluminium, don de Mme J. Pariseau; 8ème, Mlle M.-C. Lapierre, jarre, don de Mme François Longpré; 9ème, Mlle Gertrude Hébert, don de Mme J. Pariseau; 10ème, Mme Georges Pelletier, mouchoirs, don de Mme Pierre Boisvert; 11ème, Mme Adrien Montgou, sucre, don de M. Aurèle Blanchet.

Pour messieurs: 1er, M. Charles Longpré, huile, don de la Compagnie De Laval; 2ème, M. Georges Pelletier, cravate, don de M. Chester Longpré; 3ème, M. Roland Breton, tabac, don d'un ami; 4ème, M. Pierre Laplante, décor, don d'une Joakie; 5ème, M. Philippe Beaulieu, melangeur, don de Mme Adolphe Gaudette; 6ème, M. Donald Ledoux, Lasses et soucoupes, don de M. Wilfrid Martin; 7ème, M. Thomas Cava, don d'une amie; 8ème, M. Paul Béard, chaussures, don de M. Arthur Belair; 9ème, M. Chester Longpré, patates, don de M. Georges Pelletier; 10ème, M. P.-A. Belair, abat-jour, don d'un ami; 11ème, M. Albani Belanger, don de Mme Henri Grandon.

Prix d'entrée: Mlle Françoise Desnoëmes, de M. Jos. Ledoux; poinçonneuse. Mlle Armande Martin, de la Mlle M.-C. Lapierre.

A la fin de la soirée, M. le curé remercia tous ceux qui avaient aidé au succès, et il annonça le tirage d'une montre, dont un fournisseur de cierges de la fabrique.

## FUNERAILLES DE M. V. FILION

A Ste-Marie de Beauce.

(Spécial à la "Tribune") ASBESTOS. — Les funérailles de M. Vital Filion, époux de feu Marie Leblond, décédé à l'âge de 80 ans 6 mois, ont eu lieu à Ste-Marie de Beauce. Le défunt laisse dans le deuil: trois fils, Vital, d'Asbestos, André et Thomas, de Lyster; trois filles, Mmes Elias Moreau (Victoria) de Ste-Marie, Siméon Leroux (Anais) de Lyster, Alfred Perreault (Josephine) de Ste-Marie; ses frères, MM. Johnny, Louis et Amédée, de Scott Junction, et Arthur Filion, de Robertsonville et 30 petits-enfants.

## LA FOUDE TUE UNE VACHE A ST-LUCIEN

ST-LUCIEN, 21. — La foudre a tué une vache sur la ferme de M. Walter Parenteau.

## FESTIVAL ANNUEL

(Suite de la page 8)  
7) Valse: Vénitienne. Direction, Lt. Gariépy.  
8) Marche: Le Jean (1877). Direction, prof. Nolet.  
9) Famille des Saxophones. Direction, Lt. Gariépy. a) Valse. Récréation; b) Fox-Trot. Sax-Trot.  
10) Marche: Bon Ami. Direction, M. J.-R. Pelletier. Solistes: le Lt. Gariépy et le prof. Nolet.  
11) Marche: La Philharmonie (1883). Direction, prof. Nolet.  
12) Marche: Le Riquet de J.-A. Contant. Direction, Lt. Gariépy.  
GOD SAVE THE KING. Arr. Prof. Raph. Nolet. Direction, Prof. Nolet.

## EN QUOI LA CCF

(Suite de la page 10)

est loin d'être celle des CCF. Confondant le bien commun temporel et le bien particulier, ils attribuent à l'Etat le devoir, non pas de créer des conditions générales de prospérité commune, à laquelle tous et chacun ont droit de participer, mais de rendre directement et immédiatement heureux chaque homme. L'Etat CCF se substitue à l'individu. Il s'arroge comme rôle principal d'exercer les fonctions économiques, pour l'utilité particulière de chaque citoyen. Il devient producteur et distributeur de la richesse nationale. L'Etat n'a pas le droit de tout faire, ainsi que l'a écrit Charles Antoine dans son Cours d'économie sociale, mais il doit respecter l'ordre social, céder le pas à la libre initiative privée, se borner à une action directrice, toutes les fois qu'une intervention particulière n'est pas nécessaire. Le premier devoir de l'Etat n'est-il pas de respecter, conserver, entretenir l'organisme social? Aussi bien le droit fondamental des particuliers, individus ou groupements, n'est-il pas d'exercer et de développer librement leurs activités sous la tutelle de l'ordre moral, pourvu que le bien commun n'exige pas une limitation de cette liberté? En voulant régir contre la conception libérale de la société moderne, la CCF tombe dans l'exces

## TIENS! DES BULLES POUR DÉJEUNER?

PARFAITEMENT... ces fines bulles de riz grillé font le plus croquant et le plus exquis des déjeuners (ou un lunch délicieux, ou un souper léger et très digestible pour les enfants!) On les appelle "Kellogg's Rice Krispies" — et ils crépissent, littéralement, dans de la crème ou du lait!



Sains et toujours prêts à servir, et particulièrement savoureux avec du miel ou des fruits, les Rice Krispies n'empêcheront jamais les bambins de dormir à poings fermés.

Au menu des hôtels et restaurants, et chez tous les épiceries. Préparés à London, Ont., par la Cie Kellogg.



SI CROQUANTS qu'ils crépissent dans la crème ou le lait!

## LES PROPRIÉTAIRES SONT ENCHANTÉS DE L'ÉCONOMIE D'OLDSMOBILE

Vous trouverez vous aussi sa possession économique

La moitié du plaisir que procure un Oldsmobile vient de son économie. C'est bien beau de posséder une voiture si grosse et si spacieuse — si élégante et si ardente — mais c'est quand vous découvrez que les frais de fonctionnement et d'entretien de l'Oldsmobile sont au rang des plus bas que vous éprouvez une réelle satisfaction. Voyez l'étiquette de prix de l'Oldsmobile! Sachez vous convaincre que c'est "l'auto qui a tout", possédant des caractéristiques de belle voiture telles que la carrosserie Fisher monacrier à toit-tourelle — les genoux mécaniques — deux stabilisateurs de marche — la direction transversale à contrôle centralisé — les freins super-hydrauliques et la ventilation Fisher sans courants d'air. Venez faire l'essai d'un Oldsmobile aujourd'hui. Renseignez-vous sur les légers paiements mensuels adaptés à votre bourse du mode General Motors de paiements à termes.



PRIX DEPUIS \$1065 (Coté pour les colonies, pour les provinces, Ontario, États de l'Ontario, et les conditions de crédit et de location sont indiquées sur les prospectus.)

WEBSTER MOTORS LIMITED, rue Wellington-Sud, Sherbrooke, Qué.  
WILLIAM G. STOKES, agent associé, Magog. IAN W. CRANDALL, Knowlton.  
DYSON & ARMSTRONG, Richmond. JOHNSON'S MOTOR SALES, Cowansville.  
BACHAND & DIONNE LEE, Coaticook.

CHRONIQUE SOCIALE

M. et Mme Arthur Lemaire, de Providence, R.I., passent quelques jours à Sherbrooke les invités de M. et Mme Frank Payette, de la rue Brooks. Ils visiteront aussi son honneur le maire Emile Rioux, V.C.

M. et Mme Gédéon Nadeau, de la rue Queen, Mlle Charlotte et Suzanne Nadeau et M. Jacques Nadeau sont en villégiature au lac Aylmer pour un quinzaine chez Mme Joseph Masé.

Le docteur G. H. Jaquith est de retour d'un voyage d'une quinzaine à Kirkville et Marysville, Mo. où il a visité son frère et sa belle-sœur le docteur et Mme Clifford Jaquith, Jaquith.

L'honorable sénateur E. W. Town, de Bromptonville, fait un bref séjour à Montréal.

M. et Mme Robert Blouin, de M. et Mme Arthur Blouin et leur jeune fille, Gisèle, sont partis pour un voyage à Québec et Sainte-Anne de Beauré.

M. et Mme Charles Jackson, de la rue Laroque, font un voyage d'une semaine à Montréal et aux Trois-Rivières où ils visitent des parents.

M. et Mme Emile Langlais, de Montréal, ont été les invités de M. et Mme Paul Leprohon, de la rue McManamy, en fin de semaine.

M. et Mme Wilfrid Lavigne, de Saint-Jean, M. et Mme Beaumier, de Warwick, étaient de passage à Sherbrooke en fin de semaine en route pour Old Orchard, Me.

M. le notaire Emile Beaudoin, de Scottstown, et ses jeunes filles, Fernande et Jeanne, ont fait un bref séjour à Sherbrooke.

M. et Mme Gilles Desroches, de la 1ère Avenue, ont reçu en fin de semaine M. et Mme Roméo Lajoie, Mlle Régina et Mignonne Gadoua, ainsi que M. et Mme Léon Bellefleur, tous de Montréal.

M. et Mme Poulin, de New Britain, Conn., et leur fils, ainsi que Mlle Jeanne Rivard de Compton, ont visité M. et Mme Albert Rivard, de la rue Stanley.

Mlle Gabrielle Bureau, de Montréal, fait un séjour d'une quinzaine au Petit Lac Maagoc, l'invitée de la famille Hector Lancôt.

M. Valmore Jutras, de Montréal, est de passage au Petit Lac Maagoc, chez sa mère, Mme J. P. Jutras.

M. J. Egidio Langlois, de la rue Laurier, était de passage à Coaticook, cette semaine.

Mlle Marguerite Morin, de la rue Laurier, passe quelques jours en villégiature à Batouche.

M. Louis Larue, de Montréal, était de passage à Sherbrooke en fin de semaine.

Mlle Cora Paquette, de Saint-Georges de Beauce, qui était venue à Sherbrooke à l'occasion du mariage Brault-Deveault, est retournée après un séjour d'une dizaine de jours.

Mlle Marcelle Deveault, passe ses vacances chez ses grands-parents, M. et Mme Joseph Rodrigue, de Lambton.

M. et Mme Maurice Métivier et M. et Mme Omer Métivier ont passé la fin de semaine à Québec et Sainte-Anne de Beauré.

Mlle Evangéline et Thérèse Pomerleau sont de retour d'un voyage d'une quinzaine aux Etats-Unis. Elles ont visité les villes de Boston, Fitchburg et Worcester, Mass., et Nashua, N.H.

Mlle Françoise Choquette, de la rue Marquette, a visité des amis à Québec et Sainte-Anne de Beauré en fin de semaine.

Mme Oscar Saulnier, son fils, Gérard, ainsi que Mlle Thérèse Picard, étaient de passage à Weston, dimanche, les invités de la famille J. B. Picard.

M. Georges Thibault, de Stratford, a visité M. et Mme Oscar Saulnier, de la rue Alexandre.

M. Roland Gignras, de Montréal, a visité Mlle Simone Robitaille, de la rue du Conseil, en fin de semaine.

Petit carnet

WIGGETTS mettent en vente leurs souliers de dame valeurs de \$6.50 et \$4.50, satin et escarpins, pour \$1.95.

Au SALON DE BEAUTE "Helen Conway": Shampoo, ondulation à l'eau et massage \$1.00. 118-2

AVIS — Assemblée, de machinistes, électriciens, etc., au Club Howard, ce soir à 7 h. 45. Conférenciers de Montréal.

DEMAIN SOIR, de 9 heures à 1 heure, attraction spéciale: GIZ GAGNON et son orchestre à la swing seront en vedette au White House Pavilion, Petit Lac Magoc. Même prix d'admission, billets 35c.

L'entretien du linge

Ce n'est pas tout d'avoir du linge en quantité suffisante et de la qualité qui convient, c'est-à-dire de la meilleure, il faut encore l'entretenir.

Voulez-vous savoir quels sont les plus grands ennemis du linge? C'est l'humidité et la poussière.

Aussi, que votre linge soit toujours ramassé très soigneusement, non point sur des planches mal défendues par un rideau à glissière, mais dans une bonne armoire avec portes pleines, fermant hermétiquement.

De plus, souvenez-vous qu'un petit accroc deviendra une grande déchirure si vous ne le réparez pas dès que vous l'apercevez.

Si vous êtes présente à la campagne lorsque votre servante ou quelque lavandière étend la lessive, ne laissez jamais étendre des draps, serviettes, chemises sur des haies d'épines vives. L'une d'elles pourrait y demeurer attachée et vous blesser grièvement. De plus, ces haies sont funestes pour les toiles et linons délicats.

Si vous habitez Paris, et que la lessive se fasse à la maison, facilitez tant que vous le pouvez le travail de la lavandière. Au lieu de la voir se pencher sur un escalabeau pour étendre les diverses pièces lavées, munissez votre cuisine ou votre salle de bains d'un de ces séchoirs modernes, en bois, qui sont si aisés à manoeuvrer et si commodes.

Il ne suffit pas de regarder à plat le linge qui revient de la lessive. Observez-le aussi par transparence. Si vous voyez qu'il se "triste", qu'il s'amoindrit, prenez les précautions qui s'imposent.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

On recommande beaucoup moins qu'autrefois, cela se comprend. Nos mères et nos grand-mères restaient à la maison et avaient tout le temps de s'employer au ménage. Aujourd'hui, beaucoup de femmes travaillent au dehors. De plus, le linge, aujourd'hui, coûte relativement moins cher, et les ravageuses à la journée ou à l'heure demandent de très hauts prix qui sont prohibitifs. Il vaut mieux acheter des torchons neufs que de les transformer en mosaïques de pièces et de morceaux.

Mlle Porto-Rico



Choisie parmi un groupe de jeunes filles aux yeux noirs concourant au titre, Senorita Malen PIETRANTONI est aujourd'hui Mlle Porto-Rico. Elle représentera l'île qui l'a couronnée au pageant annuel des beautés à Atlantic City.

MILAN

Sont allés à Stornaway M. et Mme Jos. Breton, MM. Lucien Bolduc, Raoul Tessier, Orphir Turcotte, Mlle Alice Bolduc et Rita Tétreault.

M. G. Thibodeau, de Montréal, est venu à Milan.

MM. Cyrille et Albert Poulin, Mlle Lucienne, Alexandrine et Jeanne Poulin ont visité des parents à St-Honoré de Shenley.

MM. Adrien Cantin, Orphir Turcotte et Arthur Fontaine sont allés à Sherbrooke.

Mme Lucien Cantin et sa fille Laurette, de Sherbrooke ont visité les familles Wilfrid et Lionel Cantin.

M. Léon Poulin, élève du Collège d'Arthabaska, de retour dans sa famille, vient de recevoir les diplômes suivants: Diplôme Commercial du Collège d'Arthabaska avec 83 p. c., diplôme de Sténographie

bilingue, diplôme de Calligraphie Commerciale et diplôme de Dactylographie bilingue.

Mme Odias Breton et ses deux fillettes, de Springfield, Mass., ont passé quelques jours chez des parents.

M. et Mme Albert Poirier, de Johnville, demeureront maintenant dans notre localité.

ESSAYEZ LE NOUVEAU Palmolive AMÉLIORÉ Il garde votre peau plus douce, plus souple, sans irritation



ET LE NOUVEAU PARFUM PALMOLIVE EST SI AGREABLE SI RAFRAICHISSANT

"Il est tellement plus doux, si soulageant pour la peau!" Voilà ce que disent des milliers de femmes dans tout le Canada au sujet du nouveau Palmolive amélioré. Or, même si vous avez la peau extrêmement sensible, vous pouvez compter sans crainte sur la nouvelle douceur du Palmolive pour garder toute votre peau douce, souple et belle.

Vous aimerez également le nouveau parfum. Les personnes qui emploient le Palmolive, depuis longtemps ou depuis peu, sont vraiment enchantées de cette nouvelle odeur agréable. Elle est si subtile, si exquise... elle rend l'usage du Palmolive vraiment agréable, spécialement dans le bain.

Et puis le nouveau Palmolive amélioré dure tellement plus longtemps. Il est maintenant durci scientifiquement à quatre reprises. Quand vous en ferez l'essai, remarquez comme il s'use lentement, comme le plus petit morceau mousse abondamment sans se briser. C'est ce qui fait l'économie supérieure du nouveau Palmolive amélioré.

Donnez à votre peau ce nouveau soin de beauté Palmolive plus doux Procurez-vous 3 morceaux de nouveau Palmolive amélioré aujourd'hui. Jouissez de sa nouvelle douceur de nettoyage. Laissez-vous griser par son nouveau parfum exquis. Ses nouvelles qualités de durée auront tôt fait de vous convaincre de son économie. Suivez dorénavant la méthode Palmolive de beauté réelle pour toute la journée.



Le nouveau PALMOLIVE EST PLUS DUR... ameliore DURE PLUS LONGTEMPS!

GRANDE VENTE POUR L'ECONOMIE DANS LA CUISINE

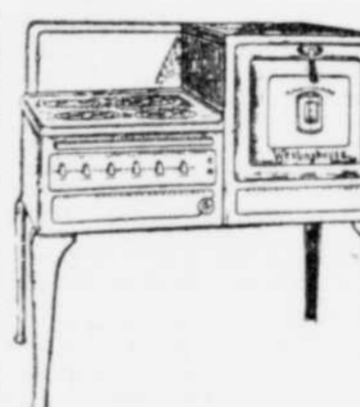
Ayez de la fraîcheur durant cet été, en cuisinant par l'électricité — et économisez aussi de l'argent!

Vous pouvez avoir du réel plaisir à cuisiner pendant l'été! Profitez de cette vente pour faire installer un poêle électrique tout neuf dans votre cuisine. Cuisiner par l'électricité signifie travailler AU FRAIS — car la chaleur de l'électricité est absorbée par l'ustensile de cuisson et non par l'air environnant. Éliminez le surcroît de chaleur de VOTRE cuisine et économisez aussi sur vos dépenses en combustible. Des centaines de nos clients cuisinent par l'électricité pour moins d'un demi sou par repas, par personne.

Choisissez le poêle électrique qui vous convient. Nous vous allouons jusqu'à \$25 pour votre poêle usagé.



À gauche: Vous pouvez avoir ce superbe Moffat (Modèle E 30-M), complet, avec le régulateur de chaleur Therm-O-Matic, y compris l'installation dans votre cuisine, pour \$199.50 comptant, ou si vous préférez, le payer par mensualités; il ne vous coûtera seulement que \$6.30 PAR MOIS, pendant 36 mois. Pendant cette vente, vous pouvez même pas à faire un paiement comptant.



À droite: Voici un magnifique Westinghouse (Modèle K-2), si se tout particulièrement recommandé pour les familles peu nombreuses et le prix complet, installation comprise, est seulement \$110, ou \$3.50 PAR MOIS, pendant 36 mois. Dans ce poêle, le four est muni d'un régulateur de température qui le maintient exactement au degré désiré.



Cette série de cinq ustensiles de cuisine finis en émail épais à l'épreuve des taches, sera donnée à chaque acquéreur d'un de nos poêles électriques, pendant cette vente. Ce cadeau est en sus de toute allocation qui vous sera faite pour votre ancien poêle à bois et vous sera livré avec votre nouveau poêle électrique, que vous l'achetez au comptant, ou suivant notre méthode de petits paiements mensuels. Ces modernes ustensiles émaillés McClary sont évadés du bas spécialement pour cuire par l'électricité. En couleurs ivoire et rouge, ou ivoire et vert, à votre choix.

La cuisson électrique est propre et dégage moins de chaleur

SOUTHERN CANADA POWER COMPANY LIMITED

"Appartenant à ceux qu'elle sert"

Et elle FAIT GAGNER DU TEMPS, est ECONOMIQUE, est RAPIDE, est SÛRE, est COMMODE, est PONCTUELLE et MODERNE.

Recettes

RIZ AUX FRUITS

1 cuillerée à soupe de gélatine  
1-4 tasse d'eau froide  
1 tasse de riz cuit chaud  
1-8 cuillerée à thé de sel  
3-4 tasse de fruits coupés en dés ou broyés  
2 cuillerées à soupe de sucre de fruit

1 tasse de crème à fouetter  
1 cuillerée à thé de vanille  
1-4 tasse d'amandes décortiquées.

Faites tremper la gélatine dans l'eau froide. Faites dissoudre dans le riz chaud. Ajoutez le sel, le sucre et la vanille. Refroidissez et glacez. Quand le mélange commence à épaissir, incorporez la crème fouettée, les fruits et les noix. On peut se servir d'orange, de pêches, de fraises, de cerises maringon ou d'une combinaison de fruits.

M. et Mme Joseph Lisotte, Emile Masé, Roland Bousquet et Rosario Sicotte ainsi que Mlle May et Rita Sicotte ont visité M. et Mme Emeril Sicotte.

M. Normand Daly, de Montréal, a passé ses vacances chez sa grand-mère, Mme Napéolion Deschamps.

M. et Mme Adrien Dupont sont allés à Roxton Falls.

M. et Mme Joseph-Lionel Demers ont passé quelques jours chez M. et Mme Georges Côté.

Mlle Georgette et Alice Jauron, de Granby, passent les vacances chez leurs parents, M. et Mme Joseph Jauron.

M. et Mme Maurice Métivier et M. et Mme Omer Métivier ont passé la fin de semaine à Québec et Sainte-Anne de Beauré.

Mlle Evangéline et Thérèse Pomerleau sont de retour d'un voyage d'une quinzaine aux Etats-Unis. Elles ont visité les villes de Boston, Fitchburg et Worcester, Mass., et Nashua, N.H.

Mlle Françoise Choquette, de la rue Marquette, a visité des amis à Québec et Sainte-Anne de Beauré en fin de semaine.

WEST SHEFFORD

Un grand nombre de personnes de West Shefford sont allées à la Fête Agricole qui eut lieu à Waterloo sur le terrain de l'exposition.

Chez M. et Mme Antoni Dandé: la famille Donat Dandé, des Etats-Unis, MM. et Mmes Arsène Dandé, de Granby et Oni Dandé, de Waterloo.

M. Roméo Patenaude est allé à Ottawa pour l'entraînement dans le corps de la Gendarmerie Royale.

Mlle Blanche Lavergne, de Sherbrooke, a passé une huitaine chez des amis.

Les familles Alcide et Wilfrid Ménard ont assisté à la réception des mariés Roy-Lapierre qui eut lieu à la salle d'hôtel-de-ville à Waterloo.

À la salle de Iron Hill eut lieu une réception en l'honneur de M. et Mme Omer Beaudette, de retour de leur voyage de noces. Une foule nombreuse de parents et d'amis assistaient.

M. et Mme Joseph-Lionel Demers ont passé quelques jours chez M. et Mme Georges Côté.

Mlle Georgette et Alice Jauron, de Granby, passent les vacances chez leurs parents, M. et Mme Joseph Jauron.

M. et Mme Maurice Métivier et M. et Mme Omer Métivier ont passé la fin de semaine à Québec et Sainte-Anne de Beauré.

Mlle Evangéline et Thérèse Pomerleau sont de retour d'un voyage d'une quinzaine aux Etats-Unis. Elles ont visité les villes de Boston, Fitchburg et Worcester, Mass., et Nashua, N.H.

ANNIE ROONEY la petite orpheline

par Brandon WALSH



Ah! vous voilà! Vous parlez justement de vous, et nous nous demandons si vous pourriez faire des erreurs des portes.

Le voilà. Je n'ai pu dessiner que les serrures de trois portes, mais je pense qu'elles sont toutes pareilles.

Peut-être!

Les chiffres de un à dix, autour d'un disque tournant, tout comme le disque des appareils de téléphone. Ça devrait être facile à faire marcher.

Peut-être!

Après tout, Bob, si Jan Sings agit de façon un peu mystérieuse, ce n'est pas une raison pour lui donner une paire de crocs.

Peuh! Parle tant que tu voudras. Même s'il était un ange, avec de grandes ailes blanches, JE NE L'AIMERAI PAS.

LA DIARRHÉE DE BÉBÉ EST GRAVE CHASSEZ-EN LA CAUSE!

ELLE mine la santé de votre bébé; diminue sa résistance à la maladie; fait de lui une proie pour les autres maladies. Réglez les intestins et banissez la diarrhée immédiatement. Lisez l'expérience de la Mlle A. de Wauchoy: "Ma fillette avait une telle diarrhée, que nous désespérions de la sauver. Une amie me conseilla les Tablettes Baby's Own. Après la troisième dose, notre bébé s'endormit et, le lendemain à midi, elle prit son biberon habituel." Mme W. de Toronto, dit: "Les Tablettes Baby's Own sont merveilleuses contre la diarrhée." Elles agissent aussi rapidement dans les cas de fièvre légère, rhumes, coliques, dérèglements d'estomac, constipation, indigestion et dentition. Sans aucune drogue stupéfiante. Aisés faciles à prendre que des bonbons. Sûres et inoffensives, même pour l'enfant le plus délicat. Rapport d'analyse sur chaque boîte. 25c. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait. Achetez-en une boîte et ne soyez plus sans Tablettes Baby's Own.



Pharm. L'AVALLÉE, 15 Wellington-N. Tel. 765 - SHERBROOKE.

TABLETTES SHIRLEY contre le mal de tête, rhumatisme, névralgie, etc. "N'affectent pas le cœur" En vente partout ou écrivez à LA SHIRLEY ENRG. Lac Mégantic

# Les Panthères Noires battent les Sherbrookoïds par un score de 7 à 3

## Chronique SPORTIVE

par Georges Boudrias

La défaite que le Sherbrooke a subie aux mains des Panthères Noires par un score de 7-3 hier soir est un mauvais début pour le nouveau gérant Hammond qui vient d'être nommé pilote de l'équipe en remplacement de Léo Thompson. Thompson a démissionné comme gérant hier, avant la partie. Léo, un receveur, a prêté que cela l'ennuyait trop de jouer et de diriger en même temps plus d'une douzaine d'hommes. On sait que Thompson avait gagné sept parties sur huit pour le Sherbrooke au début de la saison.

Les arbitres "Gerry" Mathieu au marbre et "Guido" Roy sur les buts ont donné pleine et entière satisfaction dans cette rencontre. Les loups protestèrent quand le jeune Ted Mallett a été remplacé par Hammond sur le monticule après deux manches et un tiers. Il y avait de quoi. Si les visiteurs ont été à court de points à la dernière manche, sur Mallett, ce fut tout simplement parce que celui-ci a manqué de support.

Les plus vives sympathies aux Red Sox de Granby qui ont eu cinq de leurs joueurs blessés dans un accident d'auto près d'Acton Vale, hier après-midi, alors que le groupe se rendait à Trois-Rivières pour une partie de ligue. Les blessés sont trois lanceurs et deux voltigeurs, notamment Lefty Sullivan, Babe Laplante, Vernon Connell, Shorty Coderre, de Windsor Mills, et Tom Moore. Le chauffeur du taxi Roger Gouin et Marcel Lussier, scrible de La Voix de l'Est de Granby ont aussi été légèrement blessés. Le président Homer Cabana, des Red Sox, demandera au juge A. Monet la permission d'avoir de nouveaux joueurs pour le reste de la saison.

Syd Bankley, le directeur-gérant du Club Athlétique de Magog, vient de terminer une tournée des clubs de Sherbrooke dans l'espoir de trouver des adversaires pour faire face à ses joueurs amateurs. Croyez-le ou non, messieurs, mais Bankley m'affirme que sa tournée fut un succès complet. Il n'y a eu qu'un seul boxer amateur à Sherbrooke pour l'opposer à l'un de ses hommes, m'a-t-il déclaré hier. Ce qui nous rappelle que le temps d'Albert Bell est déjà très lointain. Quand Bell a organisé son Club Athlétique l'an dernier, il a entraîné suffisamment d'athlètes amateurs pour monter les Cantons de l'Est. Maintenant que Bell est entré dans la police, les boxeurs amateurs à Sherbrooke sont plus rares que le sont les chameaux au pôle nord. La nouvelle association sportive de Jerry Wiggett pourra peut-être y voir ?

Le club de belle-mère juvénile de Bromptonville, qui n'a pas subi une seule défaite depuis l'ouverture de la saison, vient d'ajouter un autre fleuron à son drapeau alors qu'il a battu les fameuses Étoiles Filantes de Sherbrooke par un score de 6 à 3, devant près de 200 personnes, sur le terrain du collège de Bromptonville. Maurice Morissette, des voltigeurs, a enregistré le plus beau coup de la partie, soit un coup de circuit à la sixième manche pour faire compter deux points.

Le club de baseball de Stanstead a réussi à battre les Red Sox de Beebe par un score de 11 à 9 en neuf manches fort captivantes. A Beebe, il y eut encore de la habille autour de l'arbitre au marbre Bill Audy. D'après Omar Dussault, de Beebe, Audy aurait commis erreur sur erreur au point de porter les joueurs et les spectateurs à doubler de sinistrité. Ce qui rappelle qu'un arbitre, quelque décision qu'il rende est toujours l'ennemi public No 1. Larpe a produit deux points. Stratton, Buckland, Gaudreau, Cruden et Wing en ont produit chacun un. Les voltigeurs ont laissé cinq hommes sur les buts contre les Red Sox de Beebe. Dussault, Gaudreau et Stratton se sont mis en vedette en enregistrant l'unique double-tou de la partie. Vous trouverez plus amples détails dans une autre colonne.

Que nos lecteurs prennent en note, une fois pour toutes, qu'il est inutile de m'adresser des rapports de toutes quelconques ou des nouvelles sportives non signées. Elles ne seront pas publiées. Je publierai avec plaisir toute nouvelle sportive et toute photographie qui sera d'un intérêt réel pour les sportsmen de la région, mais toutes ces communications devront être signées.

**KID CHOCOLATE BAT LE JEUNE CHAPPIE**

NEW YORK — Kid Chocolate 131, de La Havane, bat Young Chappie, 133, d'Albany N.Y. (8).  
NEW YORK — Harry Balsamo, 160 1-2, de New York, bat Casper Larosa, 159, de Brooklyn. (8).  
NEW YORK — Carlos (Indian) Quintana, 118 1-2, de Panama, bat Katsami Morioka, 116 1-2, de Vancouver, C.A. (6).

**RESULTATS D'HIER**

**LIGUE INTERNATIONALE**  
Syracuse 13, Montréal 9.  
Syracuse 7, Montréal 4.  
Jersey City 1, Buffalo 0.  
Baltimore 3, Rochester 2.  
Newark 10, Toronto 4.

**LIGUE AMERICAINE**  
New-York 5, St-Louis 4.  
New-York 9, St-Louis 6.  
Philadelphie 7, Cleveland 5.  
Chicago 4, Washington 3.  
Detroit 10, Boston 9.

**LIGUE NATIONALE**  
New-York 4, Cincinnati 3.  
Brooklyn 2, Pittsburgh 1.  
Boston 5, St-Louis 3.  
Chicago à Philadelphie, pluie.

**CE SOIR: SOREL vs SHERBROOKE**

# BASEBALL

au terrain de la rue du Parc.  
Jeudi, 22 juillet, à 6.30 heures.

**Trois-Rivières vs Sherbrooke**

Partie de la Ligue Provinciale  
ADMISSION: 35c. ENFANTS: 10c.

Les hommes de l'ex-gérant Léo Thompson commettent cinq erreurs coûteuses. — Les visiteurs scorent 4 points à la deuxième manche. — Ted Mallett et le nouveau gérant Hammond sur le monticule. — Birch, Moge, Logan et Amédée Roy frappent des doubles.

Le Sherbrooke Provincial a encore joué de malchance au stade Victoria hier soir alors qu'il s'est fait battre par un score de sept à trois en huit manches par les Panthères Noires de Montréal qui sont dans la cave de la ligue Monet depuis une belle lueur.

Cette partie fut la plus échevelée qui ait encore eu lieu à Sherbrooke cette année. Nos White Sox ont commis cinq erreurs dont quelques-unes dans la deuxième manche alors que les Noirs ont croisé le marbre quatre fois de suite avec Wilson, Birch, Fleming et le lanceur Robinson en vedette. Dans cette deuxième manche, le bloqueur Frankie Kitch a commis deux erreurs coûteuses dont une hironde mautruque et un mauvais lancer à Cohen au premier but. Thompson, Moge et le lanceur Hammond furent les trois autres Sherbrookoïds qui ont commis les erreurs du club vaincu.

Le Sherbrooke a été, pour le moins, enfoncé plus solidement dans la cinquième position. Le jeune Ted Mallett, qui a lancé deux manches et un tiers, a donné trois buts sur balles mais il a fauché deux frappeurs. Quand à Hammond, qui le remplaça pour le reste de la partie, il a alloué quatre buts sur balles pour faucher trois noires. Robinson, qui a trébuché sur le monticule pour les visiteurs, a fauché deux frappeurs seulement et il a alloué quatre buts sur balles.

Quand Mallett a été envoyé aux douches, certains spectateurs ont protesté et non sans raison. Car, si les visiteurs ont score quatre points dans la deuxième manche, c'est tout simplement parce que Mallett n'a pas eu de support de la part de ses coéquipiers qui ont eu le trac hier soir.

Birch, Moge, Logan et Amédée Roy qui ont remplacé Hammond au champ gauche dans la troisième manche, ont frappé chacun un double. Il n'y a pas eu de coup de circuit ni de coup de trois buts.

Wilson et Logan ont score chacun deux points pour les Noirs, tandis que Birch, Fleming et Robinson ont enregistré les trois autres points. Les scoreurs du Sherbrooke furent Amédée Roy, Hammond et Moge.

Moins de huit cents personnes ont assisté à cette partie. On se demande quelle foule assistera à la partie que le Sherbrooke jouera ce soir contre les champions de Sorel, au même endroit.

**LE STANSTEAD BAT LE BEEBE PAR 11-9**

Dans une partie de ballean-camp très orageuse. — Nombreuses protestations.

BEEBE, 21. — Le Stanstead a fait essuyer une défaite aux gars du Beebe, alors que ses derniers furent battus par un score de 11 à 9, dans une partie de baseball ici.

Les joueurs, malgré maints obstacles, ont fait bonne figure sur toute la ligne. Gervais Gaudreau a lancé d'une manière magistrale retirant trois hommes au bâton Tandis que Stanstead eut six hommes retirés au bâton. A la sixième manche, Gervais Gaudreau fut remplacé par Alan Wing. Ce dernier garda son sang froid jusqu'à la fin de la partie. Il a fauché quatre frappeurs durant les trois dernières manches. Audy a discerné les balles et les prises. La foule a semblé se calmer.

Les gars du Beebe brillèrent mieux par leurs coups sûrs que les visiteurs. Leurs coups sûrs ont été vivement applaudis. A la septième manche, Harold Laroe a reçu la balle sur la rotule, mais il s'est relevé courageux et il s'est immédiatement remis au jeu.

Le lanceur de Stanstead eut deux mauvais lancers à son crédit, tandis que Gervais Gaudreau n'en eut qu'un seul.

Sur l'entente qui eut lieu, à la fin de la partie, entre le président du Beebe, M. Dixon et les gérants des deux clubs, la partie fut protestée et les deux clubs devront se reprendre.

**ALIGNEMENTS**

BEEBE — — — — — STANSTEAD  
Laroe ..... Diestphano  
Stratton ..... Winters  
Buckland ..... Maheux  
Gaudreau ..... Langevin  
Cruden ..... N. Diestphano  
Dussault ..... E. Bachevalier  
Dussault ..... Cooper  
Laroe ..... Wells  
Bean ..... Layte  
Wing ..... Wing

Points produits : Laroe 2, Stratton 1, Buckland 1, Gaudreau 2, Cruden 1, Wing 1.  
1 but, Beebe 14, Stanstead 7.  
Retirés au bâton : Gaudreau et Wing 5, par Stanstead 8.  
Buts volés, Beebe 4, Stanstead 2.  
Double-jeu : Dussault à Gaudreau à Stratton.  
Laissez sur les buts : Stanstead 5, Beebe 6.  
Buts sur balles : Stanstead 4, Beebe 1.  
Mauvais lancers : Gaudreau 1, Winters 2.  
Coups sûrs : Stanstead 3, Beebe 8.  
Erreurs : Beebe 3, Stanstead 2.  
Temps : trois heures et 10 minutes.

**CLASSEMENT**

**LIGUE INTERNATIONALE**

	G	P	PC
Newark	68	22	756
Montréal	46	38	548
Syracuse	46	44	511
Toronto	42	45	483
Buffalo	42	46	477
Rochester	42	50	457
Baltimore	35	46	432
Jersey City	29	59	330

**LIGUE AMERICAINE**

	G	P	PC
New York	54	23	701
Chicago	50	32	610
Détroit	47	31	603
Boston	42	34	553
Cleveland	37	38	493
Washington	30	45	400
St-Louis	25	52	335
Philadelphie	23	53	303

**LIGUE NATIONALE**

	G	P	PC
Chicago	50	29	633
New York	51	31	622
Pittsburgh	43	36	544
St-Louis	42	37	532
Boston	37	44	457
Brooklyn	33	45	423
Cincinnati	31	48	403
Philadelphie	31	50	383

**CE SOIR: SOREL vs SHERBROOKE**

# BASEBALL

au terrain de la rue du Parc.  
Jeudi, 22 juillet, à 6.30 heures.

**Trois-Rivières vs Sherbrooke**

Partie de la Ligue Provinciale  
ADMISSION: 35c. ENFANTS: 10c.

## M. CHAREST A ELIMINE G. BERTRAND HIER

Par 6-3 et 10-8, dans les simples pour hommes du tournoi du Petit Lac Magog. — Willis Kirby et Ivan Boisvert sont vainqueurs.

(Presse Canadienne)

GRANBY, 21. — Cinq joueurs des Red Sox de Granby, dont 3 lanceurs et 2 voltigeurs, se sont blessés hier quand le taxi dans lequel ils se rendaient à Trois-Rivières pour une partie de ballean-camp qui devait avoir lieu hier soir a capoté dans un fossé à 230 mètres, hier après-midi, près d'Acton Vale, à 26 milles au nord d'ici.

Les blessés furent d'abord conduits chez un docteur d'Acton Vale. Les quatre furent ensuite transportés à la clinique du Dr J. M. Dubé, à Granby, tandis que l'autre s'est rendu à Trois-Rivières dans un autre auto. Les quatre joueurs transportés ici furent Edward "Lefty" Sullivan, âgé de 21 ans, de Bristol, Penn. qui a reçu des blessures graves à la tête; Armand "Babe" Laplante, de Montréal, qui a été blessé à une jambe; Vernon Connell, de Springfield, Mass.; et Eugène "Shorty" Coderre, de Windsor Mills, Connell et Coderre ont reçu des blessures à l'épaule et dans le dos.

L'autre joueur, Tom Moore, et le chauffeur du taxi Roger Gouin et Marcel Lussier, chroniqueur sportif de La Voix de l'Est de Granby, ont reçu des coupures et des contusions. Dans la soirée, Connell, Coderre et Laplante ont pu retourner chez eux mais Sullivan étant blessé grièvement, il a dû rester à la clinique Dubé.

Le propriétaire du club Homer Cabana a déclaré hier soir que l'auto roulait entre Acton Vale et Drummondville et qu'elle arrivait à Granby quand l'accident est arrivé. L'arrière de l'auto a glissé dans un fossé puis la machine a roulé deux fois sur elle-même. Cinq des occupants ont été projetés dans le champ mais Sullivan et Laplante ont été emprisonnés sous les débris. Des fermiers du voisinage leur ont donné un coup de main et ils ont immédiatement appelé un médecin d'Acton Vale.

Les Red Sox poursuivent-ils leur course dans la Ligue Provinciale? Cette question dépend des autorités de la ligue. Homer Cabana a déclaré

**LE PROGRAMME DES REGATES DU PETIT LAC, DIMANCHE**

25 épreuves au programme. — Une course en canots de 10 milles entre Sherbrooke et le lac, sur la rivière Magog.

Voici le programme des régates annuelles du Club Nautique du Petit Lac Magog qui auront lieu dimanche prochain :

- 1-Aviron juvénile.
- 2-Flat-bords.
- 3-Un aviron junior.
- 4-Un aviron intermédiaire.
- 5-Un aviron senior.
- 6-Course à la nage, dames (50 verges).
- 7-Deux avirons, juvénile.
- 8-Deux avirons, junior.
- 9-Deux avirons, intermédiaire.
- 10-Course à la voile.
- 11-Deux avirons, senior.
- 12-Course à la nage, pour enfants de 12 ans et moins.
- 13-Course à obstacles.
- 14-Course à la nage, garçons (50 verges).
- 15-Deux avirons, dames.
- 16-Quatre avirons, junior.
- 17-Quatre avirons, intermédiaire.
- 18-Quatre avirons, senior.
- 19-Nage, hommes, (50 verges).
- 20-Course à la nage, (1 mille).
- 21-Deux avirons, dames et messieurs.
- 22-Pions.
- 23-Boxe aquatique.
- 24-Course de canot de 10 milles entre Sherbrooke et le Lac. Le départ de la rue Esplanade, à la rivière Magog, à Sherbrooke, à 11 heures précises.
- 25-Course à la nage d'un mille pour le championnat des Cantons de l'Est.

**STEVE CRUSHER CASEY BAT D'IRLANDE**

BOSTON — Steve (Crusher) Casey, 223 3-4, d'Irlande bat Danno O'Mahoney, 233 3-4, d'Irlande, en 50.56 minutes.

**INDIANAPOLIS — Dorve Roche, 220, de Decatur, Ill., bat Juan Humberto, 219, du Mexique, en 3 chutes dans 3.**

**SAN FRANCISCO — Gino Garibaldi, 220, d'Italie, bat Pat O'Shocker, 245, de Salt Lake City, en 2 chutes dans 3.**

**OMAHA, Neb. — Dick Raines, 235, de Dallas, Tex., bat Otto Kus, 220, d'Indianapolis, en 2 chutes dans 3.**

**TONY CUCGINELLO BAT LES CARDINAUX**

Par 5-3, grâce à un double et à un simple. — Melton lance 5 coups sûrs en 10 manches pour battre les Reds par 3-2.

Cliff Melton, des Giants lance 5 hits en 10 manches pour battre les Reds par 3-2.

Heinie Manush et Jack Winslett, des Dodgers; Manush double à la 10e manche et score sur le simple de Jack pour le point décisif pour battre les Pirates par 2-1.

Tony Cuciginello, des Bees, un double et un simple produisent 3 points dans une victoire par 5-3 sur les Cards.

Luke Appling, des White Sox, tape 3 simples et produit le point décisif à la 10e manche dans une victoire par 4-3 sur les Senators.

Hank Greenberg, des Tigers, tape un simple à la 10e manche pour faire score le point qui a battu les Red Sox par 10-8.

Température favorable.  
Arbitre au marbre : Audy, de Stanstead, sur les buts : Robertson de Beebe.  
Scores par manche  
Visiteurs ..... 103 304 000-11  
Beebe ..... 003 012 021-6

**JOE DIMAGGIO EST RENDU A 78 POINTS**

**LIGUE NATIONALE**  
Au bâton — Medwick, Cardinaux, 412; P. Waner, Pirates, 385.  
Points — Galan, Cubs, 74; Medwick, Cardinaux, 71.  
P. P. — Medwick, Cardinaux, 94; Collins, Cubs, 61.  
Hits — Medwick, Cardinaux, 127; P. Waner, Pirates, 122.  
Doubles — Medwick, Cardinaux, 33; Bartell, Giants, 23.  
Triples — Vaughan, Pirates, 10; Hadley, Pirates, 9.  
Circuits — Medwick, Cardinaux, 20; Ott, Giants, 19.  
Buts volés — Galan, Cubs, 15; J. Martin, Cardinaux, 10.  
Lanceurs — Pette, Bees, 11-3; Hubbell, Giants, 14-4.

**LIGUE AMERICAINE**  
Au bâton — Gehrig, Yankees, 379; DiMaggio, Yankees, 370.  
Points — DiMaggio, Yankees, 78; Greenberg, Tigers, 75.  
P. P. — Greenberg, Tigers, 90; DiMaggio, Yankees, 86.  
Hits — Bell, Browns, 116; DiMaggio, Yankees, 114.  
Doubles — Bonura, White Sox, 30; Gehrig, Yankees, 29.  
Triples — Kreevich, White Sox, 10; Kuhel, Senators, 8; Moeze, Athletics, 9.  
Circuits — DiMaggio, Yankees, 25; Greenberg, Tigers, 21.  
Buts volés — Chapman, Red Sox, 22; Appling, White Sox, 13.

**RIVOLI COATCOOK**

Votre dernière chance de voir LE COMBAT LOUIS-BRADDOCK de jeudi à samedi

## CINQ JOUEURS DES RED SOX DE GRANBY SE SONT BLESSES DANS UN ACCIDENT D'AUTO PRES D'ACTON VALE

Le taxi qui transportait une partie du club à Trois-Rivières a capoté dans un fossé entre Acton Vale et Drummondville. — Edward "Lefty" Sullivan est dans un état grave. — Armand Laplante, Vernon Connell, Eugène Coderre et Tom Moore sont aussi blessés, de même que le chauffeur Roger Gouin et le journaliste Marcel Lussier.

à des journalistes, hier soir: "Nous allons adresser une pétition au juge Amédée Monet, président de la ligue, pour de nouveaux joueurs qui devront remplacer les blessés. L'avenir du Granby dépend de sa décision." D'après les règlements de la ligue, aucun club ne peut engager de joueurs depuis samedi dernier. Le groupe des lanceurs du Granby est réduit de la moitié à la suite de l'accident d'hier. Quant à Laplante et Moore, ils jouaient dans le champ intérieur. Les Red Sox auraient besoin d'au moins quatre nouveaux joueurs.

**LE PROGRAMME DES REGATES DU PETIT LAC, DIMANCHE**

25 épreuves au programme. — Une course en canots de 10 milles entre Sherbrooke et le lac, sur la rivière Magog.

**STEVE CRUSHER CASEY BAT D'IRLANDE**

BOSTON — Steve (Crusher) Casey, 223 3-4, d'Irlande bat Danno O'Mahoney, 233 3-4, d'Irlande, en 50.56 minutes.

**TONY CUCGINELLO BAT LES CARDINAUX**

Par 5-3, grâce à un double et à un simple. — Melton lance 5 coups sûrs en 10 manches pour battre les Reds par 3-2.

**JOE DIMAGGIO EST RENDU A 78 POINTS**

**LIGUE NATIONALE**  
Au bâton — Medwick, Cardinaux, 412; P. Waner, Pirates, 385.  
Points — Galan, Cubs, 74; Medwick, Cardinaux, 71.  
P. P. — Medwick, Cardinaux, 94; Collins, Cubs, 61.  
Hits — Medwick, Cardinaux, 127; P. Waner, Pirates, 122.  
Doubles — Medwick, Cardinaux, 33; Bartell, Giants, 23.  
Triples — Vaughan, Pirates, 10; Hadley, Pirates, 9.  
Circuits — Medwick, Cardinaux, 20; Ott, Giants, 19.  
Buts volés — Galan, Cubs, 15; J. Martin, Cardinaux, 10.  
Lanceurs — Pette, Bees, 11-3; Hubbell, Giants, 14-4.

**RIVOLI COATCOOK**

Votre dernière chance de voir LE COMBAT LOUIS-BRADDOCK de jeudi à samedi

**Bon pour vous**

# CREAM PORTER BOSWELL

Le plus fameux à Québec

**BOMPTONVILLE BAT L'ETOILE FILANTE**

Par un score de 6 à 3 devant des amateurs enthousiastes, à Bromptonville. — Maurice Morissette en vedette.

Le club Bromptonville juvénile vient de battre le club Étoile Filante juvénile, de Sherbrooke, par le score de 6 à 3, à Bromptonville devant près de deux cents personnes. Cette partie a eu lieu dans le court du collège.

Le plus beau coup de la partie fut enregistré par M. Morissette, des voltigeurs qui a frappé un coup de circuit à la sixième manche pour faire compter 2 points.

Le Bromptonville n'a pas perdu une seule partie cette année.

Charles Blanchette, Albert Dionne, Eug. Gagnon, M. Vallières ont frappé chacun deux coups sûrs en quatre apparitions au bâton pour les vainqueurs. Chez les vaincus, J.-P. Monfette, Gérard Lessard, J.-P. Monfette, Martin Martel, Jean Jacques Gagné, F. Pépin, G. Cabana, A. Fortier, L.-H. Pépin.

Score par manche: — Bromptonville: ... 003 201 x-6  
Étoile Filante: ... 020 010 0-3

**PREMIER D'AUJOURD'HUI A SAMEDI**

ETONNANT! DIFFERENT! UNIQUE!

Pendant 30 semaines sur les scènes de New York et de Londres.

**GRANADA COMMENCANT AUJOURD'HUI HORS DES NUAGES...**

sur les ailes de l'amour, vous arrive cette sublime histoire de tous les temps!

Va plus loin que vos plus grands espoirs, soulevez votre enthousiasme au delà du possible.

Robert MONTGOMERY Rosalind RUSSELL dans 'NIGHT MUST FALL' Avec Dame MAY WHITTY, Allan MARSHALL — AJOUTE — LE COMIQUE NO 1 DE HOLLYWOOD dans le film le plus torquant de sa carrière. LE COMIQUE NO 1 DE HOLLYWOOD dans le film le plus torquant de sa carrière.

**SIMONE SIMON**

plus abondamment encore que vous la rêvez... dans ce film... et

**JAMES STEWART**

**'SEVENTH HEAVEN'**

JEAN HERSHOLT GREGORY RATOFF GALE SONDERGAARD J. EDWARD BROMBERG

— AJOUTE — VENEZ-Y, LES GARS! Ne manquez pas ce spectacle torquant!

Martha RAYE dans BOB BURNS 'MOUNTAIN MUSIC' Avec John HOWARD, Jerry WALKER.

Magnifique service à dîner.

## Les aventures de SON PÈRE par C. H. WELLINGTON

Il faut, mon petit chou, que tu apprennes à marcher droit, dans la vie. Apprends à marcher droit et tu auras de la conduite qu'en prison. Tandis que si tu appliques à être honnête et à le rester, tu pourras devenir peut-être un grand personnage, un de ces jours!

Quel par exemple?

Eh bien, tu pourrais devenir président de république. Tu serais riche, respecté!

Chouette! J'ai p'f'aire essayer ça!

Non! Maintenant, tu devrais déjà être au lit. Dis-lui! J'ai perdu ma montre!

La voilà, M. White. Je l'ai prise!

J'aurais pas la garder. J'aurais plutôt pratiquer!

# Chronique de la RADIO

**POSTE C.H.L.T.**  
(1210 kilocycles)

**MERCREDI, 21 JUILLET**  
2.00 Heure.  
2.15—Pour vous Mesdames.  
3.00—Grand Opéra.  
4.00—Thé dansant.  
4.30 Evénements Sociaux.  
4.45 Variétés.  
5.00—Heure de Magos.  
6.00—Heure Tavanne.  
6.15—Richard Crooks chante.  
6.30 Variétés.  
6.30—Nouvelles de Hollywood.  
6.35—Heure du Crépuscule.  
7.00—Heure Hôtel Continental.  
7.01 La Belle Française.  
7.15 Webster Motors. Nouvelles du sport.  
7.30 Variétés.  
7.35 C. O. St-Jean. Nouvelles.  
7.30 Le Tourisme Chez-Nous.  
7.45 What's New. W.B.S.  
8.00 C.H.L.T. présente Stuart Weatherhead.  
8.15 Success Story W.B.S.  
8.30 Radio Encyclopédie. — Melo manie.  
9.00 Hits & Encores.  
9.15 La pianiste de C.H.L.T.  
9.30 Causerie sur les œuvres sociales.  
9.45 Garden Club of the Air.  
10.00 C.H.L.T. Sport Commentator.  
10.15 To-day's Almanac. W.B.S.  
10.20 C. W. Dunn présente "Le piano Souvenir".  
10.45 Heure Financial Loan Bureau. Nouvelles.  
11.00 Heure Tavanne. Fermeture.

**DISCOURS RADIODIFFUSES**

Celui qui déjà annoncé, une série de grandes assemblées libérales régionales sera inaugurée, dimanche après-midi prochain, à Pointe Calumet, St-Joseph du Lac, comté des Deux-Montagnes. Les honn. Adolphe Godbout, chef du parti libéral provincial et T.-D. Bouchard, chef parlementaire, y seront les deux principaux orateurs et leurs discours seront radiodiffusés, à partir de 3 heures (heure avancée) par les postes CKAC, de Montréal, et CHRC de Québec. (21-22-23-24)

**ONDES COURTES**

**MERCREDI**

Tokio — 4 h. 15 p.m. — Chants de Jazz. — JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.  
Rome — 6 h. — Nouvelles en anglais. — Concert symphonique. — Littérature. — ZRO, 31.1 m., 9.63 meg.  
Londres — 6 h. 30 p.m. — "The Unveiling Ceremony of the Memorial Plaque at Bridgind Library, Glamorganshire to Richard Price (Mathematician and Political Theorist)" and John Thomas (Pencered Oval) 7 GSP, 19.6 m., 15.31 meg.; GSD, 19.7 m., 15.18 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSB, 31.5 m., 9.31 meg.  
Hulzen, Hollande — 7 h. — Programme jazz. — PHI, 16.8 m., 17.77 meg.  
Moscou — 7 h. — L'armée rouge. RAN, 31.2 m., 9.6 meg.  
Santiago — 9 h. 40 — Musique de danse. — Concert. — CB960, 31.2 m., 9.60 meg.  
Londres — 9 h. 50 — "Victorian Reminiscences", chant. — GSI, 19.6 m., 15.26 meg.; GSP, 19.8 m., 15.14 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSB, 31.3 m., 9.58 meg.  
Tokio — 12 h. 15 a.m. (Jeudi) — Nouvelle musicale japonaise. — JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.  
Saskatoon — 12 h. 30 a.m. (Jeudi) — Programme de chant. — CJRX, 25.5 m., 9.63 meg.; CJRX, 25.5 m., 9.63 meg.  
Lyndhurst, Australie — 4 h. 25 a.m. (Jeudi) — Nouvelles. — VK3 LR, 31.3 m., 9.53 meg.

**JEUDI, 22 JUILLET**

8.00 Heure Tavanne.  
8.01 Opéra. — Sommaire des émissions.  
8.30 Réveille-Matin Musical  
9.30 Mademoiselle Lafayette.  
9.45 Nouvelles de la Tribune.  
10.00 Heure.  
10.01 Savez-vous que ?  
10.15 Musique Militaire  
11.01 Cocktail du matin.  
11.30 Madame Damia chante.  
11.45 Variétés.  
12.00 Heure Tavanne.  
12.01 Variétés.  
12.30 Almanach du jour — Horoscope. — Variétés.  
1.00 Heure Financial Loan Bureau.  
1.01 Nouvelles et Avis aux fermiers.  
1.15 Variétés.  
1.30 Heure de la Valse.  
2.00 Heure.  
2.01 Pour vous Mesdames.  
3.00 Poèmes symphoniques.  
4.00 Thé dansant.  
4.30 Evénements Sociaux.  
5.00 Bob et Bobinette.  
5.30 Heure de Coctoolook.  
5.45 Benol présente.  
6.00 Heure Tavanne.  
6.00 Nelson Eddy chante.  
6.15 Variétés.  
6.30 Nouvelles de Hollywood.  
6.35 Heure du Crépuscule.  
7.00 Heure.  
7.01 Magasin Fashion-Craft.  
7.15 Webster Motors présente les nouvelles du sport.  
7.20 Variétés.  
7.25 Nouvelles de C. O. St-Jean. Limitée.  
7.30 La Pianiste de C.H.L.T.  
7.45 L'heure de la Valse A. C. Skinner.  
8.00 What's New. W.B.S.  
8.15 Rhythm & Romance. W.B.S.

**RADIO-CANADA**

**LES CONFERENCIERS DE RADIO-CANADA**

On a dit et répété que la radiophonie est un "enseignement" et un "enseignement" est un "enseignement". On a dit et répété que la radiophonie est un "enseignement" et un "enseignement" est un "enseignement". On a dit et répété que la radiophonie est un "enseignement" et un "enseignement" est un "enseignement".

**Autos Usagés**  
A PRIX SENSATIONNELS  
Venez choisir le vôtre dès aujourd'hui!

Dodge, sedan 1935 ..... \$595.  
Dodge, coach 1935 ..... \$575.  
Dodge, coupé 1935 ..... \$575.

**Morisset Ltée**  
Prix raisonnables. Conditions faciles.  
21, rue Wellington-S. Tél. 2605

**Chez WILSON**  
**VENTE DE DEUX JOURS**  
**RADIOS RECONDITIONNÉS**

Venez de bonne heure, pour vous procurer l'appareil que vous désirez, à prix grandement réduit.

PHILOCO, 7 lampes, seulement ..... \$19.50  
VICTOR, 8 lampes, seulement ..... \$19.50  
WESTINGHOUSE, 8 lampes, seul ..... \$19.50  
CROSLLEY, 7 lampes, seulement ..... \$13.50  
VICTOR radio-phonos, 10 lampes ..... \$99.00  
VICTOR, radio-phonos, 5 lampes ..... \$47.50  
VICTOR, 8 lampes, seulement ..... \$29.00  
WESTINGHOUSE, seulement ..... \$17.50

Tous ces appareils ont été réparés avec soin et portent notre garantie ordinaire.

**VENDUS A CONDITIONS FACILES POUR CONVENIR A VOTRE BOURSE.**

**H. C. WILSON & SONS, LIMITED**  
37, rue Wellington-Nord. — Porte voisine du Granada.

**Un Brevage Délicieux qui donne la santé.**

Nous cherchons tous à prévenir la maladie et à nous maintenir en santé. Une méthode agréable de réaliser cette ambition est de boire du Porter aux repas. Ce breuvage délicieux est à la fois apéritif et reconstruisant.

Le Bowtell's Cream Porter riche, crémeux, vous donnera cette sensation de bien-être si délicieusement agréable. Naturellement, c'est un produit de la plus ancienne brasserie canadienne, préparé selon l'ancienne méthode, avec le plus fin houblon et la meilleure orge rôtie. Vous conviendrez avec nous que ce breuvage délicieux qui donne la santé.

**Mlle Lapointe, Pianiste**

Mademoiselle Jacqueline Lapointe, pianiste exécutrice, le jeudi, 22, de 10 h. 30 p.m. à 12 h. 45 p.m., aux studios de Radio-Canada, les pièces suivantes:  
Sonnata Allegro, Scarlatti.  
Pavane, Liszt.  
Etude Opus 25 No 2, Chopin.  
Nocturne Larghetto, Opus 27 No 1, Chopin.  
Prélude — Andante, Opus 28 No 7, Chopin.

**LES ECROS D'UN JARDIN VIENNOIS**

Jeanne Desjardins, soprano, et Guillaume Garnier, coriste, seront les artistes au concert qui sera diffusé, le vendredi soir, 22, à 9 h. 30, sous cette rubrique: "Ecos d'un jardin viennois". La Société Radio-Canada Jean Desjardins, chef d'orchestre, a préparé le programme suivant:  
"Bourgeois" (Chanson joyeuse), de Walter Schatzl, l'orchestre, directeur, Jean Desjardins.  
"Un soir s'agit de d'essayer", Fr. Liszt.  
Jazz, Desjardins.  
"Für Elise", L. van Beethoven, L'orchestre.  
"From Youth's Happy Day" Bob. Radcke, Jeanne Desjardins, soprano.  
"Fugue" de Fr. Schubert, Solo de cor par G. Garnier.  
"Schon Rosmarin", F. Kreisler-Roberts.  
"Impatience", Fr. Schubert, Jeanne Desjardins, soprano.

**LE RECITAL ONDERET**

M. Maurice Onderet, violoniste, jouera pour l'auditoire de Radio-Canada, le vendredi 22, avec Mlle A. M. Hawkins, au piano, les airs suivants:  
Mourneuse, Johann N. P.  
La plus que lente, Debussy.  
Général Tarantelle, Wieniawski.

**LES DISCIPLES DE PAN**

"Les disciples de Pan", ce sont les flûtistes Hervé Baillargon, Lucien Garnier, Lucien Rochon et Fred Hardman, les joueurs de clarinette, 23, à 7 h. 15, pour l'auditoire de Radio-Canada, des œuvres de Mozart, de Friche, de MacDowell, de Krumpholtz et de Liszt. C'est le premier concert qu'on entendra à la radio, chez nous, un pareil ensemble. Cette initiative de M. Hervé Baillargon, président des artistes, tant à cause de la nouveauté du genre que de la composition d'un programme spécialement adapté au genre.

**MERCREDI, 21 JUILLET 1937**

8.30—Concert.  
6.00—Cotes de Bourses de Montréal et de Toronto.  
6.15—Le disque pour tous.  
6.30—Un solo sur le Mont Royal.  
6.45—Chant.  
7.00—Chant.  
7.15—Cavaliers de la Salle.  
7.30—Chant.  
7.45—Folklore du pays de Galles.  
8.00—Orchestre.  
8.15—Le monde moderne.  
8.30—Causette.  
9.00—Concert.  
9.30—Sporting Parade.  
10.00—Automobile Vagabond.  
10.15—Orchestre de danse.  
10.45—Le monde moderne.  
11.00—Orchestre.  
11.30—A Romantic Mood.

**POSTE CKAC**

**MERCREDI, 21 JUILLET 1937.**

2.00—Le trio Mignon.  
2.15—Le monde moderne.  
2.45—Nouveautés instrumentales.  
3.00—Machattat Matinée.  
3.30—Bonne nuit.  
3.45—Concert.  
4.00—Chant.  
4.15—Nouveautés instrumentales.  
4.30—Annonces sociales.  
4.45—Le programme de foyer.  
5.15—Heure de la Valse.  
5.30—L'heure récréative.  
5.45—Chanson française.  
6.15—Le tournage chez nous.  
6.30—Orch. de danse.  
6.45—Orchestre.  
7.00—Laugh with Ken Murray.  
7.15—Chantons en chœur.  
7.30—Chantons en chœur.  
7.45—Le monde moderne.  
8.00—Programme musical.  
8.15—Programme musical.  
8.30—Musique de jazz.  
8.45—Musique de jazz.

**JEUDI, 22 JUILLET 1937**

7.15—Médicos rythmés.  
7.30—Sommaire.  
7.45—Pochette matinale.  
8.00—Pochette matinale.  
8.15—Les nouvelles.  
8.30—Chantons en chœur.  
9.00—L'heure de la ménagère.  
9.15—"As You Like It".  
9.30—Bonjour Madame.  
10.00—Chansonnettes.  
10.15—Captivité.  
10.30—Cotes de la Bourse.  
11.00—Mercuriale des produits laitiers.  
11.15—Eclaircie d'opérette.  
11.30—Between the Bookends.  
11.45—Orchestre.  
12.00—Le monde féminin.  
12.15—Instrumental novelty.  
12.30—Théâtre Matinée.  
12.45—Remember!  
1.00—Piano.  
1.15—A choisir.  
1.30—Parler.  
1.45—Les événements sociaux.  
2.00—Opéra.  
2.15—Le programme de foyer.  
2.30—Médicos d'opéra.  
2.45—L'heure récréative.  
3.00—Variétés.  
3.15—Conversations de Dr Tranquille.  
3.30—Orchestre.  
3.45—L'heure amateur.  
4.00—Orchestre.  
4.15—Orchestre de danse.  
4.30—Orchestre de danse.

**ELECTIONS A SAINT-ELIE D'ORFORD**

ST-ELIE D'ORFORD, 21. — M. Alphonse Bell a été élu maire de cette municipalité par une majorité de six voix sur son adversaire, le maire sortant de charge, M. Alexandre Boisvert.

Au siège No. 1, M. Ferdinand Hamel succède à M. Alphonse Gosselin, qui ne se présente pas. M. Hamel remporta la victoire contre M. Raoul Croteau par une majorité de 9 voix.

L'échevin sortant de charge au siège No. 8 dut laisser sa place à M. Joseph Laliberté, les voix étant de 24 pour M. Joseph Gendron et de 157 pour son vainqueur.

M. Benjamin Billing fut élu par acclamation au siège No. 4.

## Mariage Blanchette-Bélanger



M. et Mme Gérard BLANCHETTE (Liliane Bélanger) dont le mariage a été célébré récemment en l'église Saint-Jacques le Major. Au premier plan, la petite Doris BÉLLELLON, bouquetière, à droite et à gauche du marié, M. Edmond BILODEAU, garçon d'honneur.

## Les canons de Franco en face de Gibraltar alarment l'Angleterre

(Presse Canadienne)

LONDRES, 21. — Les puissants traités d'Utrecht, signés il y a deux siècles, viennent subitement d'être appelés à jouer un rôle dans la guerre civile d'Espagne.

Au Canada, ils sont surtout connus comme les traités par lesquels la France cède Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse et le territoire de la Baie d'Hudson à l'Angleterre. Mais c'est en vertu d'un de ces légistes de Whitehall examinant le traité de 1713 afin de savoir s'il confère au général Franco le droit de placer de gros canons sur la côte espagnole, à portée de Gibraltar.

Le traité est vague. A cette époque, alors que Mussolini Hitler et Franco n'existaient pas encore, l'Espagne n'entreprendrait de ne pas mettre "d'empêchement" au séjour de la Grande-Bretagne à Gibraltar. Le rôle des légistes consiste à décider si un "howitzer" est un empêchement.

Depuis quelque temps, les canons de Franco causent un certain malaise à Londres. La rumeur veut qu'il s'agisse de howitzers allemands de 12 pouces capables de dominer Gibraltar. Les renseignements officiels disent qu'ils sont de petit calibre. Le vicomte Cranworth, sous-secrétaire aux Affaires étrangères, a déclaré hier soir aux Communes que les canons de Franco, au dire des techniciens militaires, ne constituent pas une menace militaire pour Gibraltar.

**SUCCES SCOLAIRES A DISRAELI**

DISRAELI. — Le diplôme commercial a été accordé par l'Institut des Sciences N.N. Jésus, Marie, aux élèves qui ont suivi le cours commercial complet, leur degré, et qui ont passé avec succès les examens sur les matières d'études commerciales avec Mention Honorable "Grande distinction". Ce sont Mlle Thérèse Lapointe, Françoise Létoirneau, Cécile Roy et Mlle Huguette Binette, avec "distinction".

Mlle Marie-Ange Plante, Gertrude Vachon, de Garthby, avec les diplômes Supérieurs de dactylographie et de Sténographie bilingues, ont mérité une mention honorable "Grande distinction" aux études de la Section Commerciale 1er degré; M. Guy Bérubé et Mlle Cécile Bolduc, avec distinction.

Diplôme Intermédiaire, avec distinction, décerné à Mlle Noëlla Couture, M.M. Rodolphe Lapointe, Palmer Letourneau, au études de la Section commerciale 2e degré.

Diplôme primaire de Sténographie et de dactylographie bilingue, leur degré, décerné Mlle Ghislaine Pelletier.

Rapport du Secrétaire de l'Association des dactylographes du Canada.

**SOIREE REUSSIE A HAM-SUD**

(Presse Associée)

HAM-SUD. — Plusieurs parents et amis se sont réunis à la demeure de M. Bertrand Couture pour passer la soirée. Étaient présents: M.M. et Mmes Bertrand Couture, Delphis Liotte, Omer Leroux, Ludger Paillet, Philémon et Antonio Pillaud, Henri Darveau, Arth. Darveau, Honoré Roberge, Napoéon Boudoin, de St-Camille, Paul Frédeite, Armande Boucher, Julien Chauveau, M.M. et Mlle Yvette Côté, L. Côté, Elia Côté, J. Côté, Annette Darveau, Conrad Couture, Marie-Reine Darveau, Adolphe Lizotte, Jeanne Couture, A. Côté Laetitia Couture, Fernande Paiement, Lucien Cliche, Cécile Paiement, Lionel Leroux, L. Houde, Origène Gagné, M.M. Valmore Pinard, de St-Camille, Réal Auger, Aurélien Paul et Jos. Chauveau, Gérard Paiement, Léo Bégin, Odilon Boucher, Antonin Couture, Alvére Boucher et plusieurs autres. Plusieurs morceaux de guitare furent exécutés par M.M. Léo Bégin et Odilon Boucher et plusieurs morceaux de violon par M.M. Réal Auger, Honoré Roberge et A. Côté.

**SAINT-CAMILLE**

(Spécial à la "Tribune")

ST-CAMILLE. — M. et Mme Francis Blais sont allés passer une quinzaine chez des parents à Victoriaville.

Mlle Gabrielle Lemoine a visité chez M. Edmond Lemoine, à Windor Mills.

M. et Mme Gérard Marceau, leurs fils, Jean et Marc, sont allés à Montréal.

De même que le phare sur la plage rocailleuse, annonce vous indique la voie sûre pour arriver à bon port, la vôtre vous guidera vers des marchés honnêtes, qui vendent à des prix honnêtes. Lisez les annonces chaque jour.

**REPARÉS ET REMONTÉS**  
Rosa-Biron Electric Ltée  
11, rue Frontenac, Sherbrooke. — Tél. 241.

Annoncez dans la Tribune.

## GAGES DANS LA CONSTRUCTION A SHERBROOKE

Ce que seront les salaires des briqueteurs, plâtriers, maçons, menuisiers, peintres, tapissiers, électriciens, etc.

Dans la cité de Sherbrooke et dans un rayon de 5 milles de ses limites, dans les municipalités dont la population est de 5,000 âmes et plus selon le dernier recensement du Dominion du Canada et aussi dans les municipalités, dont la population était de moins de 5,000 âmes lors du dit recensement, mais où les contrats généraux dépassent de \$10,000.00, les salaires par heure seront les suivants dans les différents métiers ci-après mentionnés:

**Briqueteurs, plâtriers et maçons:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... \$0.70  
Compagnons ..... 60

**Charpentiers-menuisiers:**  
Entrepreneurs (service personnel) ..... 60  
Compagnons ..... 50  
Apprentis: 1ère année ..... 30  
Apprentis: 2ème année ..... 35  
Apprentis: 3ème année ..... 40  
Apprentis: 4ème année ..... 45

**Peintres-tapissiers:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... 60  
Compagnons ..... 50

**Peintres:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... 55  
Compagnons ..... 45  
Apprentis: 1ère année ..... 25  
Apprentis: 2ème année ..... 30  
Apprentis: 3ème année ..... 35  
Apprentis: 4ème année ..... 40

**Mécaniciens en tuyauterie:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... 75  
Compagnons ..... 50  
Jeunes compagnons: ..... 30  
1er six mois ..... 35  
Jeunes compagnons: ..... 35  
2ème six mois ..... 40  
Apprentis: 1ère année ..... 15  
Apprentis: 2ème année ..... 20  
Apprentis: 3ème année ..... 25  
Apprentis: 4ème année ..... 30

**Ferblantiers-couvreurs:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... 75  
Compagnons ..... 50

**Electriciens:**  
Entrepreneurs (services personnels) ..... 85  
Compagnons ..... 50  
Apprentis: 1ère année ..... 15  
Apprentis: 2ème année ..... 20  
Apprentis: 3ème année ..... 25  
Apprentis: 4ème année ..... 30

**PLUS DE VALEUR POUR VOTRE ARGENT**

**TABAC À CIGARETTES**

# La Salle

**GROS PAQUET 10¢**

ou \$30.00 par semaine.

Chauffeurs ..... 45  
Travailleurs en fer structural (érecteurs) ..... 65  
Travailleurs en fer structural (soudes) ..... 40  
Poseurs de gicleurs ..... 45  
Poseur de "weather-strips" (même salaire que menuisiers-charpentiers).  
Poseurs de lattes métalliques (même salaire que menuisiers-charpentiers).  
Travailleurs de métal en feuille (érecteurs) ..... 55  
Travailleurs de métal en feuille (soudes) ..... 35  
Travailleurs en fer ornemental (érecteurs) ..... 50  
Travailleurs en fer ornemental (soudes) ..... 35  
Journaliers (ouvriers non-qualifiés) ..... 30  
Dispositions relatives aux mécaniciens en tuyauterie et aux ferblantiers-couvreurs seulement:  
Pour tout travail le dimanche et fêtes religieuses d'obligation, les employés recevront salaire et demi.  
Pour les travaux exécutés en dehors du lieu de résidence de l'employé, le transport et la pension seront à la charge de l'employeur sans pour cela que le salaire de l'employé soit réduit.  
Durant les trente jours à compter de la publication de cet avis, le ministre du Travail recevra les objections que les intéressés peuvent désirer formuler contre la demande contenue dans la présente requête.

**Le coin des Syndicats Catholiques**

**EMPLOYÉS-BARBIERS**

MERCREDI, assemblée très importante du Syndicat des Employés-Barbiers. Que tout le monde y soit, pour huit heures.

**COMMIS DE MAGOG**

MERCREDI, assemblée régulière du Syndicat des commis. Questions intéressantes sur la table.

**COMMIS DE SHERBROOKE**

MERCREDI soir à 8.00 hres, à 29 rue Gordon assemblée des commis des épiceries et boucheries. Tous sont invités à venir se renseigner sur les avantages que pourra leur accorder un syndicat fort et puissant.

**HAM-SUD**

(Spécial à la "Tribune")

Mme Hilarion Dion, M. et Mme Jos. Blais et leur fille, Lorraine, de Montpelier, Vt., ont visité leurs nombreux parents à Ham-Sud. — M. et Mme Henri Savage, de Stoke Centre, sont venus chez M. Alfred Lambert.

Mlle Lisée et Anita Darveau, de St-Camille, ont visité des parents ici.

Mlle Florence Houle, de Sherbrooke, a passé des vacances chez ses parents, M. et Mme Désiré Houle.

M. et Mme J. B. Lépine, ont visité des parents à St-Camille.

M. et Mme P. Dion, M. L. Boivin et Mlle Andréa Dion, de Lewiston, Me. M. et Mme Wilfrid Fortier, de Mlle Thérèse Fortier, de Drummondville. M. et Mme Jos. Guillemette, de Bromptonville, sont venus à Ham-Sud à l'occasion du mariage Dupuis-Royer.

**RETRAITE DES PRETRES AU SEMINAIRE**

Environ 150 prêtres du diocèse sont entrés en retraite au Séminaire, pour la retraite ecclésiastique annuelle du clergé diocésain. Normalement, cette retraite a lieu dans le cours du mois d'août, mais cette année, à cause des fêtes du Drummondville, M. et Mme Jos. Guillemette, de Bromptonville, sont venus à Ham-Sud à l'occasion du mariage Dupuis-Royer.

# FRASER BROS. Ltd.

**VENTE D'ÉCOULEMENT DE JUILLET**

## ROBES \$1.15

pour dames et demoiselles

EN PIQUE OU MATERIEL "DESERT"

Reg. jusqu'à \$2.45.

Valeurs jusqu'à \$4.50.	ROBES EN TOILE	BLouses
Pour dames et demoiselles.	Grandes 14 à 42. Rég.	brocardées ou en crêpe de soie. Valeurs jusqu'à \$2.95 pour
Valeurs jusqu'à \$14.50.	jusqu'à \$1.95.	
<b>\$2.37</b>	<b>97c</b>	<b>\$1.39</b>

SPECIAL — COSTUMES DE BAIN "HOLLYWOOD SWIM"

Pour dames et demoiselles. **\$2.59** **\$5.00 à \$6.95**

Rég. jusqu'à \$5.50, pour

PLUS DE 1,000 ROBES ET ENSEMBLES | PANTALONS EN FLANELLE  
En crêpe, pour dames et demoiselles. | Grise ou blanche, pour hommes.  
Rég. jusqu'à \$12.75, pour

**\$2.00 et \$4.00** **\$1.79 à \$4.45**

## Complets à 1 et 2 Pantalons pour hommes

TWEED, WORSTED et SERGE **\$10. \$12. \$15.**

Valeurs jusqu'à \$24.50, pour

CULOTTES EN FLANELLE	CHEMISES	BAS POUR HOMMES
Pour garçons.—Rég. 95c.	De toilette, pour hommes. Rég. \$2.45, pour	Valeurs jusqu'à \$1.00.
<b>59c</b>	<b>77c à \$1.27</b>	<b>19c à 59c</b>

IMPERMEABLES Légers, pour hommes. — Rég. \$6.50. **\$2.98**

SPECIAL — SPECIAL CHAPEAUX POUR HOMMES Panamas ou en paille. **\$1.00 à \$1.50**

**Fraser Bros. Limited**  
121, rue King Ouest

### Une rénovation s'impose dans les institutions économiques et les activités de l'Etat

On a accusé le machinisme et la surproduction d'être les causes des malheurs de notre temps, mais c'est une grave erreur, déclare M. le chanoine Harbour, à la Semaine Sociale de Saint-Hyacinthe. — C'est l'égoïsme des hommes qui a tout gâté.

### LE MONDE A BESOIN DE SE CONVERTIR

«Spécial à la "Tribune"»  
SAINT-HYACINTHE, 21. — A la veille religieuse d'hier soir, à la Semaine Sociale de Saint-Hyacinthe, M. le chanoine A. Harbour, curé de la Basilique de Montréal, a prononcé le sermon de circonstance. Ci-après un résumé substantiel de cette belle pièce d'éloquence: Notre monde désemparé recherche, depuis dix ans, son équilibre perdu. Nous assistons à une révolution d'idées pendant que les grondements d'une autre révolution persistent à ne pas s'éloigner. Tout cela a pour cause la douleur, les souffrances des hommes. Nous sommes faits pour le bonheur, mais nous l'avons cherché où il n'est pas. Il faut nous tourner vers Dieu et accepter son règne. Au-dessus des préoccupations matérielles et des soucis de l'égoïsme, il faut se tourner vers Dieu lui-même pour savoir que le salut est encore possible. Une rénovation s'impose. Elle s'impose dans les institutions économiques et dans les activités de l'Etat. Notre tâche à nous est de travailler à une rénovation chrétienne. Il nous faut recommencer. Les siècles de foi du moyen-âge produisirent des hommes pour qui les préoccupations surnaturelles avaient la priorité. Dans notre pays, nous n'avons pas à remonter bien loin pour retrouver l'influence prépondérante et bienfaitrice des idées chrétiennes. Il faut revenir aux lois morales qui sont la source de toute prospérité matérielle et morale. Le monde a besoin de faire une retraite. Il doit savoir ce qu'il est, ce qu'il vient faire sur la terre et si jamais il aura à rendre un compte de ses actes. C'est là toute la doctrine catholique. Nous avons été créés par Dieu et pour Dieu. Depuis la venue de Jésus-Christ dans le monde, c'est de lui seul que nous vient le salut. Notre rénovation chrétienne, pour combattre les erreurs du monde, devra être faite de soumission, d'humilité et de sacrifice. C'est l'esprit chrétien. Les maux dont nous souffrons depuis 1914 viennent de cette triple source: orgueil, intérêt, recherche du plaisir. On a accusé le machinisme et la surproduction d'être les causes des malheurs de notre temps, c'est une grave erreur. Le machinisme est un progrès et le progrès est bon. C'est l'égoïsme des hommes qui a tout gâté. Le monde a besoin de se convertir. Il connaîtra le bonheur le jour où il prendra l'Évangile, le lira, l'aura compris et mettra ses enseignements en pratique.

### RENVOI DU TRESORIER DE TROIS-RIVIERES

LES TROIS-RIVIERES, 21. — Le conseil de ville, par un vote de cinq contre deux, a destitué le trésorier, M. Jacques Demehaud, et a remplacé par M. Ferdinand Guillemette, au salaire de \$3,300 par année.

Cette décision du conseil marquera peut-être l'ouverture d'un nouvel imbroglio municipal beaucoup plus compliqué encore que celui qui provoqua le renvoi de l'ingénieur Lambert, si le contrôleur des finances décide de ne pas accepter la résolution du conseil. Ceci voudrait dire que la ville ne pourrait faire aucun déboursés ni payer aucun compte, pas même les salaires de ses employés.

### GOVERNEURS DU SHERBROOKE HOSPITAL

Deux citoyens bien connus de notre ville viennent d'être nommés gouverneurs du Sherbrooke Hospital. Ce sont MM. Guy Bryant et W. Larry McGannon.

Annoncez dans la Tribune.

### ÉDITION-SOUVENIR DE LA TRIBUNE

À l'occasion du Centenaire de Sherbrooke.

La Tribune publiera, vers la fin du mois, une volumineuse édition-souvenir consacrée en grande partie à l'histoire de Sherbrooke durant les sept dernières années. Cette édition sera abondamment illustrée de reproductions d'anciennes gravures et photos. Les textes seront du plus haut intérêt. Vous avez sans doute des amis ou des parents qui demeurent en dehors des Cantons de l'Est, mais qui s'intéressent encore à notre petit pays. Vous ne pouvez mieux faire que leur adresser un numéro de cette édition.

A titre d'abonnement, vous recevrez naturellement cette édition-souvenir sans avoir à déboursier un sou. Vous pouvez obtenir des exemplaires additionnels au bureau de la Tribune au prix de 10 sous chacun.

Si vous le voulez, nous pourrions faire nous-même l'adresse et l'envoi de numéros-souvenir à ceux que vous voudrez indiquer sur réception de 10c, couvrant le prix du journal et les frais d'affranchissement. Pour votre commodité, nous appendons ci-dessous quelques coupons que vous n'aurez qu'à remplir et à nous faire tenir avec le montant nécessaire:

SERVICE DU TIRAGE À LA TRIBUNE Sherbrooke. S. V. P. Ci-joint, trouvez... couvrant l'envoi de... exemplaires de votre édition-souvenir aux adresses suivantes: Nom, Rue, Ville, Province, De la part de, etc.

(Ces coupons devront nous parvenir avant le 24 juillet)

### EVEILLEZ LA BILE DE VOTRE FOIE

Et vous bondirez plein de vie hors du lit au matin. Votre foie devrait déverser deux litres de bile liquide en vos intestins tous les jours. Si cette bile ne circule pas, vous digérez mal. Les aliments s'ajourneront. Les gaz vous gonfleront. Vous devenez constipé. De dangereux poisons s'accumulent en votre organisme; vous devenez irritable. — Rien de tout cela n'est agréable. Une simple évacuation ne va pas toujours à la cause du mal. Vous avez besoin de votre bile. C'est l'égoïsme des hommes qui a tout gâté. Le monde a besoin de se convertir. Il connaîtra le bonheur le jour où il prendra l'Évangile, le lira, l'aura compris et mettra ses enseignements en pratique.

### DE NOUVELLES INDUSTRIES A VICTORIAVILLE

La Chambre de Commerce formera une compagnie dans le but de construire des édifices pour l'industrie.

(Spécial à la "Tribune")  
VICTORIAVILLE, 21. — L'Assemblée annuelle de la Chambre de Commerce de Victoriaville eu lieu sous la présidence de M. P. E. Alain.

Pendant l'année écoulée les directeurs se sont tenus en communication constante avec le département industriel tant de la Shawinigan Water & Power Co. que du Canadian National. Comme résultat de ces démarches il y a actuellement plusieurs projets d'établissement de nouvelles industries à Victoriaville. Pour faciliter la venue de ces nouvelles industries, la Chambre de Commerce est à former une compagnie de développement dont le but sera de construire des bâtiments pour de nouveaux établissements industriels. Actuellement à la suite du travail du bureau de direction M. Eudore Pournier a fait réparer une basse lui appartenant à Victoriaville et il est disposé à la céder à bons termes pour une nouvelle industrie.

La facilité de communication par chemin de fer est des plus importantes pour l'avenir industriel de Victoriaville. C'est pourquoi le bureau de direction a continué son travail pour la construction d'une ligne entre Victoriaville et Drummondville. C'est un projet de grande envergure dont une réalisation immédiate ne peut être attendue, mais malgré les difficultés, ce projet peut susciter les officiers de la Chambre de Commerce sont décidés d'activer leurs démarches pour mener le projet à bonne fin. En outre la Chambre de Commerce s'est occupée d'améliorer le service des trains et à entreprendre une campagne pour obtenir plus de facilités de communication entre Victoriaville-Trois-Rivières.

Au cours de l'année la Chambre de Commerce a appuyé activement le projet de construction d'une grande route entre Québec et Montréal, par Longueuil, Bécot, St-Hyacinthe, Drummondville et Victoriaville. L'adhésion de la Chambre de Commerce de Drummondville a été obtenue et il a été décidé de faire un travail conjoint pour le chemin de fer. Le plus tôt possible cette nouvelle route qui sera la plus courte entre Québec et Montréal.

Dans l'intérêt de Victoriaville et de toute la région un comité a été formé et s'est mis en relation avec la Société d'agriculture d'Arthabaska pour échanger d'obtenir l'établissement d'une exposition régionale à Victoriaville.

La Chambre de Commerce a promu le plan d'améliorations aux habitations. Le comité nommé a obtenu d'excellents résultats. A la demande faite, a décidé de maintenir pendant cinq ans l'évaluation municipale en faveur des propriétés reconstruites ou améliorées en vertu de ce plan d'améliorations aux habitations.

La Chambre de Commerce, comme par le passé, a tenu à coopérer avec les autorités municipales dans le meilleur intérêt de Victoriaville. Ainsi une campagne de nettoyage a été organisée pour le mois de mai et il a été décidé de faire faire l'arrosage des rues. Plusieurs questions sont actuellement à l'étude, tel que le rajustement des taux d'assurances pour le feu, l'aménagement de terrains de jeu pour les enfants pendant les vacances, l'établissement d'une école du meuble et d'une école du vêtement.

Il n'a pas été possible pour le bureau de direction de donner le dîner-causette annuel, mais les officiers se sont assurés la présence à un dîner, en septembre prochain, de M. Beaudry-Leman, président de la Banque Canadienne Nationale, et tous nos hommes d'affaires seront certainement heureux de rencontrer à Victoriaville cette personnalité du monde de la finance.

Les directeurs choisis pour la prochaine année, sont: M. P. E. Alain, A. Astell, L. Doyon, H. Beaudet, M. Buteau, E. Chartier, L. P. Chevalier, L. P. Auger, J. A. Falardeau, E. Pournier, D. Fortin, L. A. Héon, R. Cloutier, C. S. Lévesque, et U. Marchand.

HAM SUD. — Le R. Père A. F. Auclair, O.M.I., d'Edmonton, A.L., accompagné de ses frères le R. Fr. Philippe, d'Ottawa, et M. Albert Auclair, de Montréal, MM. et Mmes V. Bourque et A. Auclair, de Montréal, Philibert Dion, Jos. Auclair, Arthur Auclair, Miles Thérèse, Sécile et Mariette Auclair, de St-André, MM. et Mmes Armand Auger, de Weston, Emile et René Dion, de St-Camille, ont été les hôtes de M. Alexandre Dion.

### Mariage Rouillard-Lafontaine



Mme Roland ROUILLARD (Simone Lafontaine) dont le mariage a été célébré récemment en l'église de l'Immaculée-Conception. Dans le médaillon, M. Roland Rouillard, (Studio Pinsonneault.)

### LORD TWEEDSMUIR DANS L'ARCTIQUE

Par voie du Mackenzie.

(Spécial à la "Tribune")  
OTTAWA, 21. — Pour qui connaît la mystérieuse puissance d'attraction des grands fleuves, il n'y a pas lieu d'être surpris que Son Excellence le Gouverneur général ait choisi le Mackenzie pour se rendre dans l'Arctique. La majestueuse beauté du Saint-Laurent n'avait-elle pas entraîné les premiers découvreurs français jusqu'au cœur du pays? La promesse de la rivière Nelson n'avait-elle pas, il y a un peu plus d'un siècle, incité les colons de Selkirk à pénétrer jusqu'au centre du continent?

Son Excellence Lord Tweedsmuir, écrivain de marque, ne pouvait rester insensible au mystérieux Mackenzie, le fleuve du silence. Aussi a-t-il voulu y naviguer pour se rendre à Aklavik. Quittant Edmonton, le Gouverneur Général se rend par chemin de fer jusqu'à Waterways où il s'embarquera à bord du S. S. "Distributor" pour un voyage de 1,600 milles sur le Mackenzie et ses tributaires. Il s'arrêtera en cours de route à Forth Smith, Resolution, Hay River, Providence, Simpson, Norman, Good Hope, Oil Well, Artic Red River et Aklavik, terme de son voyage. Si la température le permet, il fera une courte escale jusqu'à Harschel Islands, environ 100 milles au nord-ouest d'Aklavik. Le retour se fera par l'un des avions de l'Aéronautique royale canadienne. Si le temps est favorable, Son Excellence poussera une pointe jusqu'à Grand Lac de l'Ours, le centre le plus important de l'industrie du radium au Canada.

### WOBURN

(Spécial à la "Tribune")  
—M. Félix et Mlle Lumina Allard sont allés à Sherbrooke. —M. et Mme Joseph St-Pierre ont visité leurs parents, etc.

—Mlle Madeleine Périnet et Jeanne Labbé, étudiantes au Couvent, de Stanstead, sont de retour chez leurs parents pour les vacances.

—Mme Ernest Turcotte et son fils, M. Elle Turcotte, ont visité des parents.

—Mlle Paré, d'Augusta, Maine, a visité M. Alphonse Siros, de Moose Horn.

—M. Joachim Lacombe est allé à Québec.

—M. Raymond Tremblay est allé chez ses parents, à Ste-Anne de la Pocatière.

—M. Georges Périnet, de Mégantic, est venu chez son père, M. Edouard Périnet.

—M. Laurier Philpion est allé à Jackman.

—M. et Mme Henri Lacroix sont allés à St-Georges de Beauce assister au mariage de Mlle Dorothée Thibodeau, sœur de Mme Henri Lacroix.

### POUR LES FETES DU CENTENAIRE

M. Léon Trépanier, organisateur général des fêtes du centenaire, a fait la visite de plusieurs centres des Cantons de l'Est et il est ravi d'enchanter de cette randonnée, particulièrement de son passage à Cowansville.

A Cowansville, grâce à l'initiative de l'hon. L. A. Giroux, conseiller législatif, et de Mme F.-X. Giroux, une enthousiaste réunion a eu lieu à la salle publique. On remarquait une cinquantaine de jeunes filles de Cowansville et d'autres centres, notamment de Sweetburg, de Durham, d'East-Farnham et d'ailleurs.

Les jeunes filles ont décidé qu'elles symboliseront, dans le grand défilé du 14 août, les "Marguerites" des Cantons de l'Est. Un comité a été formé sous la présidence de Mme F.-X. Giroux et les costumes des jeunes vont être confectionnés immédiatement.

La Chambre de Commerce a tenu une réunion spéciale et les membres ont voté une certaine somme d'argent pour aider au transport et au séjour des jeunes filles de Cowansville à Sherbrooke à cette occasion.

A Waterloo, les jeunes filles se préparent à participer elles aussi à la journée du 14 et elles s'inscriront à l'industrie de Waterloo, le "champignon".

A Magog, M. Trépanier a rencontré le maire Laurent Degré qui lui a assuré que la délégation de Magog se composera de 60 jeunes filles en costumes.

A Eastman, M. Trépanier a rencontré Mlle Flore Ménard et une réunion de jeunes filles s'est tenue à leur sujet, en préparation de la coopération de cette municipalité au centenaire de Sherbrooke.

### BELLE RECEPTION A WEST SHEFFORD

(Spécial à la "Tribune")  
WEST SHEFFORD. — Mlle Rachel et Lucienne Jolin ont reçu à l'heure du thé, en l'honneur de Mlle A. Dalpé, institutrice, de St-Armand, à l'occasion de son admission comme membre du Cercle des institutrices de St-F-X de West Shefford. Étaient présentes: Mlles Dalpé, Bernadette et Laurette Vient, Ruth et Marie-Faule Lapière, Marguerite Patenaude, Gabrielle Jolin.

Mlle Dalpé était la conférencière au congrès général des Institutrices rurales, tenu à La Malbaie, et auquel ont assisté toutes les institutrices de notre paroisse.

### EXCURSION MONTRÉAL

SAMEDI, 24 JUILLET et par les trains de la matinée DIMANCHE, 25 JUILLET

\$2.15 de Sherbrooke

voitures ordinaires seulement. — Aucun bagage enregistré. — Attention: attention et peu coûteuse. — Expédiez vos colis par Messagerie. — Taux très bas pour petits colis. — Service commode et sûr. — ACHÉTEZ VOS BILLETS A L'AVANCE Pacifique Canadien

### FESTIVAL ANNUEL DES FANFARES

Il aura lieu à Sherbrooke, le 1er août. — Hommage à la mémoire de Léon Ringuet.

Le festival annuel des fanfares amateurs de la province de Québec se tiendra à Sherbrooke le dimanche, 1er août. C'est un événement qui, d'habitude, mérite d'être souligné. Mais il prend, cette année, un caractère plus solennel à cause des manifestations qui doivent marquer le Centenaire de Sherbrooke. Deux de nos ensembles musicaux des plus renommés, La Société Philharmonique de St-Hyacinthe et l'Harmonie de Drummondville ont préparé un programme qui fera certainement sensation. Il s'agit d'un concert, qui sera donné au cours de la soirée du dimanche, 1er août, dans un des kiosques de la Reine des Cantons de l'Est, concert composé des œuvres de feu Léon Ringuet, de son vivant directeur des deux fanfares plus haut mentionnées.

Ces deux fanfares joueront ensemble comme s'ils n'en formaient qu'une, comme pour montrer la filiation spirituelle et intellectuelle qui les unit. Les répétitions ont suscité beaucoup d'enthousiasme. La fusion des deux groupes de musiciens s'est effectuée et les soutiens sont invincibles. Quelques-unes des pièces les plus réputées de Léon Ringuet seront exécutées par cette harmonie géante. Les deux directeurs, le Lt. Jos.-L. Gariépy et le prof. Raphaël Nolet, se succéderont au pupitre.

Une marche qui a pour titre "Gloire à Ringuet", terminera le concert. Cette pièce fut écrite en 1929 par M. J.-A. Contant, directeur de la fanfare des Zouaves de Joliette, à l'occasion du Cinquantenaire de la Société Philharmonique de St-Hyacinthe. Elle est, on peut dire, une apothéose des œuvres de Léon Ringuet, dont elle contribue à intensifier le souvenir.

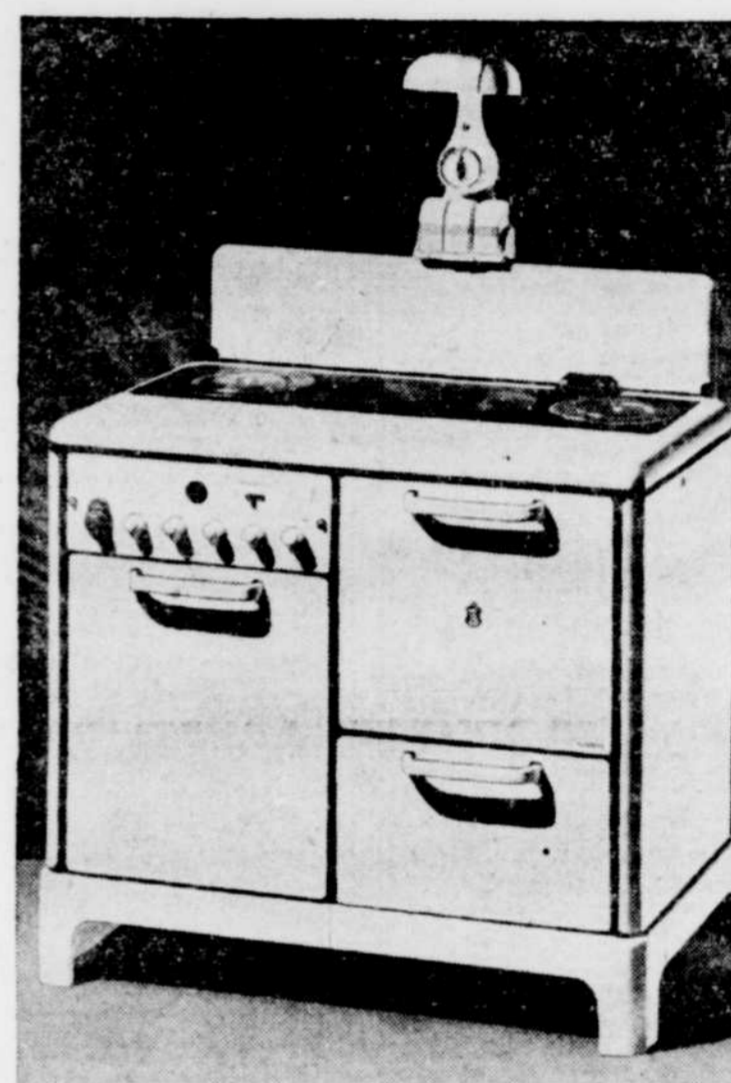
Voici le programme des œuvres de Léon Ringuet qui seront exécutées ce soir-là: O CANADA. Arr. Lt. Jos.-L. Gariépy. Direction, Lt. Jos.-L. Gariépy.



OUTILLAGE COMPLET DE GRANGE. Juste à présent, alors que les cultivateurs sont dans de meilleures circonstances présentant des perspectives plus brillantes, les améliorations permanentes des bâtiments se traduisent en profits SUPPLÉMENTAIRES cette année et dans les années à venir. Il y a aussi le Plan d'Amélioration des Habitations en vigueur et vous permettant d'obtenir des fonds pour un nouvel équipement. Laissez-nous vous aider dans vos plans d'installation de Salles modernes, Abreuvoirs, un Chariot à Litère et autres accessoires, afin de placer votre ferme sur une base plus profitable. L'Escompte Comptant Pedlar, ainsi que nos Bas Prix actuels vous assurent une épargne appréciable. Demandez notre dépliant d'Outillage de Grange. Bureau et Usine de l'Est du Canada 24, rue Nazareth, MONTREAL, QUEBEC.

### EQUIPEMENT DE GRANGE ET ETABLE

Le commutateur de sélection à trois commandes, qui simplifie la cuisson au four et le réglage. FOUR MOFFAT "CIRCULAIRE" A AIR RENOUVÉLÉ. L'air nouveau entre par l'orifice "A", s'échauffe et circule dans l'intérieur du four par les conduites "B", "C", et l'ouverture "D". Après avoir circulé dans tout le four, l'air qui a servi, sort par l'orifice "E". L'intérieur du four est indiqué par la lettre "F".



### LA CUISSON AU FOUR DANS DE L'AIR RENOUVÉLÉ. INAUGURÉE AVEC LE FOUR MOFFAT "CIRCULAIRE"

UN principe entièrement nouveau et exclusif à Moffat, dans la construction des fours, supprime l'inégalité de chaleur... il ne reste aucun air stagnant, inerte, chargé d'odeurs d'aliments, dans le "Circulaire"... le four moderne à air renouvelé. La circulation constante d'air nouveau chauffé agit conjointement avec la chaleur déterminée provenant du bas du four... le dessus des gâteaux est superbement bruni... les tartes et les pâtisseries sont cuites à la perfection et les rôtis sont cuits à point.

Dans le four "Circulaire", l'élément de dessous est protégé contre l'eau et les bouillons... car il est dans un compartiment séparé, EN DEHORS du four.

La cuisson au four est simplifiée par le régulateur Moffat Therm-O-Matic (type à liquide) qui règle la température du four et la maintient exactement au degré requis, ainsi que par le commutateur de sélection qui commande les deux éléments du four. Ce commutateur a quatre positions... Arrêt—Haute température—Grillage-Cuisson. La position "cuisson" assure la proportion exacte de chaleur entre l'élément du haut et celui du bas, pour obtenir des résultats parfaits. Le succès complet est aussi assuré lorsqu'on y fait griller ou rôtir.

Les poêles électriques Moffat ont toutes les caractéristiques qui permettent de cuisiner à la perfection et commodément... leurs formes élégantes et modernes, ainsi que leur fini en émail porcelaine, dans un choix de couleurs engageantes, vous plairont.

Vous êtes cordialement invités à examiner les nouveaux poêles électriques Moffat exhibés actuellement dans notre salle d'exposition. Voyez combien il est peu coûteux d'en faire installer un chez vous. Le solde peut être payé par termes faciles, appropriés à votre budget.

### Poêles Électriques

# MOFFAT

CONSTRUITS PAR LES FABRICANTS DES RÉFRIGÉRATEURS ÉLECTRIQUES MOFFAT

Southern Canada Power Company Limited "Appartenant à ceux qu'elle sert" CUISINEZ À L'ÉLECTRICITÉ - ET VOUS CUISINEZ DE FAÇON MODERNE

MONTREAL EST FERME

Marché tranquille. (Presse Canadienne) MONTREAL, 21. — Les valeurs sont restées fermes à l'ouverture...

SUR LE MARCHÉ DES BESTIAUX

(Presse Canadienne) MONTREAL, 21. — Il y avait 87 bêtes à cornes, 518 veaux, 922 porcs...

TROIS-RIVIERES BAT GRANBY: 6-5

Sixième victoire consécutive des gars de Trois-Rivières. — Reed en vedette.

TROIS-RIVIERES, 21. — Le Trois-Rivières a remporté sa sixième victoire consécutive dans le circuit provincial hier soir...

Le lanceur de relève Humphreys a excellé surtout dans les relèves. Le receveur Reed s'est mis en vedette dans un ralliement de 4 points à la 4ème manche...

SAINT-JEAN, N. B. — M. John O. Oland, qui fut durant plusieurs années dans l'industrie de la bière dans l'Est du Canada, est décédé à l'âge de 87 ans.

STRICTEMENT A L'ÉPREUVE D'UN FEU



À Québec on descend à L'HÔTEL ST-ROCH

Taux à partir de \$1.50. Au cœur même de la ville et du district commercial.

230, rue Saint-Joseph 15, place Jacques Cartier

250 chambres Hautement recommandé

Lieutenant-colonel Oscar GILBERT Propriétaire.

Nous vous offrons une liste d'Autos Usagés A PRIX SENSATIONNELS

Venez choisir la vôtre dès aujourd'hui!

Morisset Ltée

21, rue Wellington-S. Tel. 2965

LE SOREL BAT DRUMMONDVILLE

Par 5-3 avec 12 coups sûrs. à Sorel, hier soir, dans le circuit provincial.

(Presse Canadienne) SOREL, 21. — Le Sorel a frappé 12 coups sûrs pour battre le Drummondville par 5-3 ici hier soir dans une partie de league...

HUIT EMPLOYES DE FORD EN PROCES

(Presse Associée) DETROIT, 21. — Le juge Ralph W. Liddy, qui instruit depuis un mois une enquête sur la bagarre qui mit aux prises, il y a quelques jours, les représentants du Comité d'organisation industrielle de John L. Lewis et des employés de l'une des usines Ford...

REGLEMENTATION DE LA CIRCULATION DE LA SAWYERVILLE

SAWYERVILLE, 21. — L'assemblée mensuelle du Conseil a été présidée par le maire Henry Riddell. Les règlements de la circulation furent discutés. Le conseil a autorisé le secrétaire à donner instruction à l'inspecteur des routes de poser deux signaux d'arrêt...

LA WAYAGAMACK PEUT TRAVAILLER LE DIMANCHE

TROIS-RIVIERES, 21. — La Consolidated Paper Corporation a été acquittée hier, de l'accusation d'avoir violé la loi du dimanche en gardant des hommes à l'ouvrage les 7 et 21 mars dernier...

4 PERSONNES SE NOIENT AU MANITOBA

SOURIS, Man., 21. — Quatre personnes se sont noyées, dont trois enfants, alors qu'ils se baignaient dans la rivière Souris, ici. Ce sont: Percy Gordon Mierow, âgé de 22 ans; Ray Campbell, 5 ans; Ronald Campbell, 3 ans, son frère, et Vivian Buchanan.

L'ÉGLISE N'EST PAS...

(Suite de la page 3) Pendant que nos pouvoirs publics se débattaient pour solutionner le problème du chômage, à la "Dominion Textile", on double le nombre des métiers pour chaque ouvrier, on augmente la vitesse des machines, on diminue les salaires et le nombre des ouvriers, rendant ainsi le problème du chômage encore plus compliqué...

M. Philippe Girard

M. Philippe Girard a déclaré qu'il n'était pas juste pour un employeur de réduire des employés à des conditions de travail quasi inhumaines dans le seul but de réaliser des profits et d'accumuler dans quelques mains les richesses. Il n'est pas juste pour un employeur ou une compagnie, de réduire des familles...

entières à la privation, à la misère et à la faim, en congédiant des ouvriers dans le seul but de profiter d'une situation anormale, d'un temps où la classe ouvrière est éprouvée par le chômage, pour imposer aux autres ouvriers qui restent à l'usine un travail plus fort que leurs forces, sachant que ces ouvriers ne peuvent quitter leur emploi au risque même de ruiner leur santé, parce qu'ils ne pourraient se procurer ailleurs leur gagne-pain.

(Suite de la page 1) La question du calibre des canons a été soulevée hier après que le premier Lord de l'Amirauté, Alfred Duff Cooper, eût demandé l'adoption en deuxième lecture d'un bill ratifiant le traité. La deuxième lecture fut passée sans vote à la suite de l'appel de Cooper en faveur d'une prompt décision et de sa déclaration sur l'opportunité pour la Grande-Bretagne de ratifier le traité dont elle est le principal auteur.

DES CANONS DE...

(Suite de la page 1) La différence dans le calibre des canons est très complexe et relève des spécialistes, répondit Geoffrey Shakespeare, secrétaire parlementaire de l'Amirauté, après le départ de Cooper. Shakespeare ajouta: "Mais la question est bien comprise et les préparatifs sont fort avancés."

GREVE DANS LES...

(Suite de la page 3) Le comité qui renferme les bases de négociations. On a appris que la lettre avait été adressée à W. V. Boyd, de Montréal, général-gérant, qui la communiqua à ses associés lundi. On préparait une réponse à cette lettre, dit-on, quant la grève éclata.

ST-HYACINTHE RECOTE...

(Suite de la page 3) Chancelier du diocèse, et Armand Beauregard, de l'évêché, assumèrent les fonctions de cérémoniaires. La cérémonie s'est terminée par le salut du Très Saint Sacrement. M. le Chanoine Alphonse Fortin, supérieur du collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, officiait, assisté de MM. les abbés Alcide Roy, directeur des études au séminaire, et Béville, de Rimouski, comme diacres.

L'AFFAIRE DE WEEDON...

(Suite de la page 3) Il allégué que la municipalité, par suite des travaux d'excavation qu'elle effectuait actuellement pour réparer l'aqueduc acquis de M. Arthur Dansereau de Weedon, a causé des dommages considérables à son propre système d'aqueduc en laissant les conduits à découvert, les exposant ainsi à être brisés.

OPPOSITION AU...

(Suite de la page 1) Le vicomte Samuel, premier haut commissaire de la Palestine, est d'abord à la Chambre des Lords que le statut qui était intenable. Il n'en trouve pas moins l'idée de démembrer la Palestine est baroque et irréalisable.

appel à l'harmonie. "Je ne crois pas, ajouta de son côté Lord Shel, leader de l'opposition travailliste, que le démembrement réussira mieux que les autres projets que nous avons déjà mis de l'avant au sujet de la Palestine. Le meilleur moyen de résoudre la question, selon moi, serait de demander aux deux races qui se partagent ce pays de s'apprécier, d'avantage et de chercher à se mieux comprendre. Parlant au nom du parti travailliste tout entier, j'ai le devoir de déclarer que le démembrement n'aura pas notre appui."

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) Un nouvel ultimatum japonais exprimant à minuit ce soir décidera peut-être du moment où commenceront les grandes opérations militaires dont Peiping est l'objectif.

L'ITALIE TORPILLE...

(Suite de la page 1) Le cabinet s'est réuni ce matin pour étudier la situation. D'une façon générale, la presse est pessimiste. Parlant de l'ambassadeur italien Dino Grandi et de sa demande de délai dans le retrait des volontaires, le "Times" dit: "Cette dispute sur une question de procédure indique clairement qu'il y a un désaccord plus profond."

LES BLANCS ENLEVENT...

(Suite de la page 1) Le sud jusque vers Brunete. Les manœuvres de fiancé sont dirigées de l'ouest vers Villanueva del Pardillo afin de couper le saillant en deux à sa base.

LA SCISSON CHEZ...

(Suite de la page 3) Les très dignes "l'adresse de Roosevelt, estime qu'un homme d'Etat démocratique doit coopérer avec son parlement au lieu de se montrer "arbitraire et entêté".

IMPRESSIONS DE...

(Suite de la page 3) 6,000 Rotariens venus de toutes les parties du monde. Les congressistes pouvaient y trouver un bureau de renseignements des salaires et les bureaux de travail dans l'industrie et un plan pour la création d'une chaîne de centrales fédérales.

VIVES CRITIQUES

PARIS, 21. — La plupart des journaux français critiquent aujourd'hui l'opposition manifestée par l'Italie, hier, devant le comité de non-intervention, à la retraite des volontaires étrangers en Espagne avant l'accord des droits de belligérance.

plus violente phase de la controverse du 23 juin dans la retraite germano-italienne de la patrouille navale de l'Espagne à la suite de la supposée tentative pour torpiller le croiseur "Leipzig", nous voyons de nouveau aux vengeances articles publiés par Mussolini dans le "Popolo d'Italia".

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) Le cabinet s'est réuni ce matin pour étudier la situation. D'une façon générale, la presse est pessimiste. Parlant de l'ambassadeur italien Dino Grandi et de sa demande de délai dans le retrait des volontaires, le "Times" dit: "Cette dispute sur une question de procédure indique clairement qu'il y a un désaccord plus profond."

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

plus violente phase de la controverse du 23 juin dans la retraite germano-italienne de la patrouille navale de l'Espagne à la suite de la supposée tentative pour torpiller le croiseur "Leipzig", nous voyons de nouveau aux vengeances articles publiés par Mussolini dans le "Popolo d'Italia".

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

plus violente phase de la controverse du 23 juin dans la retraite germano-italienne de la patrouille navale de l'Espagne à la suite de la supposée tentative pour torpiller le croiseur "Leipzig", nous voyons de nouveau aux vengeances articles publiés par Mussolini dans le "Popolo d'Italia".

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

plus violente phase de la controverse du 23 juin dans la retraite germano-italienne de la patrouille navale de l'Espagne à la suite de la supposée tentative pour torpiller le croiseur "Leipzig", nous voyons de nouveau aux vengeances articles publiés par Mussolini dans le "Popolo d'Italia".

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

LE JAPON ENTEND...

(Suite de la page 1) L'occasion de la visite du président, 3,000 soldats, 2 vaisseaux de guerre, un sous-marin et une escadrille d'avions avaient été spécialement envoyés à Nice. Depuis la gare jusqu'au Casino municipal, M. Lebrun fut applaudi à tout rompre.

# En quoi la CCF s'éloigne de la doctrine de l'Eglise

Le point de départ de cette divergence radicale se trouve dans leur attitude respective à l'endroit du capitalisme, déclare M. Camille L'Heureux, à la Semaine Sociale de Saint-Hyacinthe.

## HISTORIQUE DU MOUVEMENT

(Spécial à la "Tribune")  
**SAINTE-HYACINTHE, 21.** — M. Camille L'Heureux, journaliste d'Ottawa, a donné aujourd'hui un cours à la Semaine Sociale de Saint-Hyacinthe. Il a traité du Commonwealth coopératif fédéré (C.C.F.).

Par plus que les autres pays, dit M. L'Heureux, le Canada n'échappe à la tourmente qui secoue aujourd'hui l'économie du monde. Le capitalisme moderne qui est, en partie, responsable de ce désordre, a établi ici sa dictature comme ailleurs. Depuis la grande guerre surtout, la réaction contre ce régime économique s'est accentuée. Elle a été beaucoup plus vive en Europe qu'au Canada. Chez nous également des esprits se rebellent contre l'individualisme économico-libéral et travaillent à lui substituer un ordre nouveau basé sur la coopération. Tandis que, dans le Québec, les catholiques sociaux préconisent le corporatisme social, l'ouest a vu naître chez lui une organisation connue sous le nom de "Cooperative Commonwealth Federation".

Quel est donc ce nouvel ordre social que la CCF offre au Canada? Ses membres l'ont exposé dans un manifeste et un programme, à leur premier congrès national tenu à Regina en 1933. Ce programme et ce manifeste constituent en quelque sorte la charte de ce mouvement de la réforme sociale.

### Nature de la C.C.F.C.

La CCF, dit le document est une fédération d'organisations dont le but est d'établir une communauté coopérative au Canada, ayant pour principe fondamental de la production, de la distribution et des échanges, non pas de faire du profit, mais de satisfaire aux besoins humains. "Nous voulons remplacer le présent régime capitaliste avec son injustice et son inhumanité inhérentes par un ordre social qui éliminera l'exploitation et la domination d'une classe au profit d'une autre, substituera l'économie dirigée au désordre de l'entreprise privée et de la concurrence, et rendra possible un véritable gouvernement démocratique, basé sur l'égalité économique. Nous croyons que seule une économie dirigée et socialisée, dans laquelle le peuple possèdera, contrôlera et exploitera nos ressources naturelles et les principaux moyens de production, fera disparaître ces maux."

Pour établir cet ordre nouveau, la CCF veut créer un Office national d'économie dirigée, socialiser toute la machinerie financière, banques, monnaie, crédit et assurance, socialiser les moyens de transport, l'électricité, toutes les industries et tous les services jugés essentiels au bon fonctionnement du plan national d'économie dirigée et les faire exploiter par la collectivité. Cette socialisation industrielle s'accomplira graduellement. La CCF dit qu'elle ne recourra point à la confiscation pure et simple, mais qu'elle indemnifiera les propriétaires. Telles sont la définition, la structure générale et le mode de réalisation du Commonwealth coopératif.

Que penser de cet ordre nouveau de la CCF? Trois principes généraux frappent d'abord. Le R. P. Georges-Henri Lévesque, O. P. les a mis en relief dans son étude bien connue sur la CCF. Le premier, c'est le caractère humain de la nouvelle économie. Le principe fondamental de la Commonwealth n'est pas de faire des profits, mais de satisfaire aux besoins humains. Le capitalisme moderne fait précisément le contraire. Pour lui, le motif suprême de l'activité économique, c'est le gain personnel. La CCF proteste avec raison contre ce renversement de l'ordre naturel des choses. Le profit personnel, dit-elle, n'est pas la fin de l'économie. Le but de l'activité économique consiste à adapter les biens matériels aux besoins de l'homme. Les deux autres principes généraux sont l'esprit de coopération et la nécessité d'un principe directeur de l'économie. Pour arriver au plein développement de sa vie physique, intellectuelle et morale, l'homme, en effet, a besoin d'une certaine quantité de biens matériels, qu'il ne peut obtenir sans la coopération de ses semblables. C'est le témoignage de l'expérience et de la raison. Cette coopération suppose nécessairement une direction plusieurs forces ne peuvent tendre vers une fin commune en coopération sans qu'elle soit soumise à un principe directeur. Autrement, c'est l'anarchie.

Ces trois principes généraux sont excellents. Communs à la CCF et à la doctrine sociale catholique, ils s'opposent l'une et l'autre au capitalisme moderne. La CCF et la doctrine sociale catholique, cependant, diffèrent totalement sur l'application de ces principes généraux.

Le point de départ de cette divergence radicale se trouve dans leur attitude respective à l'endroit du capitalisme. Pour la CCF, le capitalisme est essentiellement mauvais. Pour nous, au contraire, si nous condamnons les excès du capitalisme moderne, nous ne réproprions pas le régime lui-même du capitalisme. A côté du capitalisme vicié qu'est le capitalisme moderne, il existe un bon capitalisme. Partant de la fausse donnée que tout capitalisme est mauvais, la CCF se tourne vers le socialisme. Deux caractères principaux marquent le socialisme: la nationalisation des biens de production, des moyens de transport et de décharge, l'administration par la collectivité de l'ordre économique, principalement de la production et de la richesse. Or, dans le Commonwealth de la CCF, on découvre ces deux caractères généraux du socialisme. Les CCF ne demandent pas de nationaliser tous les biens de production. Ils laissent par exemple au cultivateur la propriété de sa ferme.

Mais ils veulent nationaliser et faire administrer suffisamment d'entreprises de production et de distribution par la collectivité, pour que leur régime soit entaché de socialisme mitigé.

Le socialisme mitigé de la CCF n'échappe pas aux conséquences néfastes du collectivisme. Léon XIII les a judicieusement indiquées. Cette théorie, a-t-il écrit, est souverainement injuste en ce qu'elle viole les droits légitimes des propriétaires, dénature les fonctions de l'Etat et tend à bouleverser de fond en comble l'édifice social.

### Conscription de la richesse

La CCF se propose d'établir son Commonwealth par des moyens constitutionnels, paisibles. C'est ce qu'elle affirme dans son programme. M. Woodsworth l'a répété maintes fois. Mais il a fait également de nombreuses déclarations, où il prône l'emploi de la force comme moyen extraordinaire. Moyens constitutionnels: voie ordinaire; la voie, certes qui est peu rassurant pour les droits légitimes des propriétaires. Ce qui n'est non moins, c'est l'autre méthode par laquelle la CCF prétend arriver à la nationalisation de la majorité des industries. On promet d'indemniser les propriétaires. Mais on proclame d'autre part la suprématie du bien-être de la communauté sur les réclamations de la richesse privée.

On parle de conscription simple et de la richesse, si les circonstances exigent, comme on fait de la vie humaine en temps de guerre. L'application de ces principes, en conformité des idées socialistes de la CCF sur la propriété et le capital, lèsera inévitablement les droits légitimes des propriétaires.

Cette expropriation est-elle légitime? "En effet, s'il est vrai que l'expropriation est légitime quand le bien commun l'exige, écrit le P. Lévesque, il faut savoir qu'elle ne l'est que dans la mesure où le bien commun l'impose et où elle devient l'unique moyen de se servir de ce bien commun. C'est pourquoi il ne faut pas se mettre à taxer le capital en masse, et prendre la peine de poser le problème pour chaque cas particulier. Pour plusieurs des biens que la CCF veut socialiser en bloc, il y a un autre moyen possible et très louable de les faire servir à la collectivité. C'est celui de les soumettre à un contrôle efficace des pouvoirs publics et à la direction de la profession organisée, tout en laissant au régime de la propriété et de l'initiative privée. On atteindra ainsi le même but, le droit et les intérêts généraux étant sauvs, tandis que la socialisation et l'expropriation que propose la CCF constituerait une violation du droit naturel de propriété."

Cette socialisation générale, enfin, porte atteinte non seulement aux droits légitimes acquis des propriétaires, mais au droit lui-même de propriété privée.

Les CCF n'ont pas exposé clairement leur doctrine sur le rôle de la propriété privée. Les uns se sont même prononcés déjà pour l'abolition de toute propriété privée. Le plus grand nombre reconnaît cependant une certaine propriété privée. Ils la restreignent à ce qu'ils appellent les biens de consommation, parmi lesquels ils font entrer maison, biens personnels, un peu de fortune. Ils concèdent même au cultivateur la possession de sa ferme. Leur socialisation a outrance, toutefois, réduit tellement l'exercice du droit de propriété privée qu'elle le rend illusoire et compromet sa fonction individuelle et sociale.

### Le rôle de l'Etat

La CCF dénature le rôle de l'Etat. Elle lui donne comme rôle principal celui d'exercer les fonctions économiques. De la l'intervention excessive qu'elle accorde à l'Etat. Le rôle de celui-ci dans les affaires économiques du pays est d'aider à l'initiative privée, de contrôler sans la détruire, pour qu'elle ne nuise pas au bien commun, mais non pas de se substituer à elle. Ce n'est qu'à titre d'exception, dans certains cas, lorsque le bien commun l'exige, qu'il peut lui-même administrer certaines entreprises qui naturellement relèvent plutôt de l'initiative privée.

Cette véritable conception de l'Etat (A suivre en page 4)

## 20 MORTS PAR UN COUP DE GRISOU



Pour la troisième fois en peu de temps, le petit village de Sullivan, Ind., a été le théâtre d'une tragédie qui a coûté la vie à 20 mineurs. Une explosion, survenue à 225 pieds sous terre, fut la cause de ce désastre. Ci-dessus les victimes, remontées à la surface par une équipe de secours.

### LE COUVRE-FEU A ROCK ISLAND

(Spécial à la "Tribune")  
**ROCK-ISLAND, 21.** — A une réunion spéciale du conseil de Rock Island, sous la présidence du maire, le Dr Eugène Gauthier, il a été décidé que le règlement du couvre-feu serait mis en vigueur le 24 juillet prochain.

Il est stipulé que tous les enfants au-dessous de 14 ans ne seront accompagnés par les parents ou d'un gardien d'âge majeur ne devant pas être dans les rues de cette municipalité après neuf heures du soir. Il est stipulé également que la troisième offense, le transgresseur sera traduit devant un juge de paix. La police municipale, le maire ou les conseillers auront le droit d'arrêter les enfants trouvés dans les rues après neuf heures du soir, les retourner à leurs parents ou les mettre en état d'arrestation suivant le cas. Une amende de \$100 est imposée ou un terme d'emprisonnement n'excédant pas un mois.

A neuf heures, la sirène viendra dire chaque soir aux enfants de rentrer sous le toit paternel.

— M. et Mme Alphonse Monty et leur famille sont partis pour une quinzaine à Old Orchard.

— Mme Emile Dussault, de St-Johns-Very, V., a visité chez le Dr et Mme Eugène Gauthier.

— La famille Georges Boivert a passé une quinzaine en villégiature à Cedarville.

### DIMINUTION DE LA PRODUCTION DU SUCRE D'ERABLE

(Presse Canadienne)  
**QUEBEC, 21.** — D'après un estimate du département des Affaires municipales de l'Industrie et du Commerce, la valeur totale des produits de l'érable dans la province de Québec pour la saison de 1937 serait de \$1,308,000, soit une diminution de \$1,173,000.

La récolte totale est estimée à 780,000 gallons de sirop et à 4,020,000 livres de sucre. Là dernière, elle était de 1,387,900 gallons de sirop et de 8,506,000 livres de sucre.

### PROJETS EN VUE DU CENTENAIRE

Plusieurs commissions municipales ont fait adopter par le conseil des recommandations ayant trait aux fêtes du centenaire qui seront inaugurées dans une quinzaine de jours.

La principale de ces recommandations est probablement celle qui accorde l'émission de permis temporaires aux taxis, durant les fêtes pour la somme de \$5.00. Tous ces permis expireront le 5 septembre et devront être remis sur recommandations du chef de police.

Le comité pènier a recommandé l'impression des billets de la grande estrade pour les spectacles du centenaire, au prix de \$75 les 1,000 billets et \$20 les 1,000 billets de soirée.

Le conseil a décidé d'approuver les recommandations du capitaine T-O. Leggett, de la division de la circulation de Montréal, qui est venu enquêter à Sherbrooke sur les meilleurs moyens à prendre pour faciliter la circulation pendant les fêtes du centenaire. Le conseil a adressé un vote de remerciements à M. Leggett et a recommandé l'installation immédiate de signaux de circulation au coin des rues Bowen et King-Est, au coût approximatif de \$447.00.

Les échelons ont approuvé une recommandation du comité du marché pour la décoration de la façade du marché Lansdowne conformément à un croquis préparé par l'artiste-peintre Antonio Monture au coût approximatif de \$190.

Le conseil a accordé à l'entrepreneur A. Ledoux, le contrat de peinture de la manutention extérieure à l'Hôtel de Ville au montant de \$175. Ce travail ne sera exécuté qu'en septembre cependant.

Annoncez dans la Tribune.

### BENEDICTION D'UNE EGLISE A GREENLAY

(Spécial à la "Tribune")  
**ST-FRANCOIS-X. DE BROMPTON, 21.** — M. le curé Robin a béni la nouvelle église de la mission de Greenlay attachée à la paroisse de St-François-X. de Brompton.

Certes, les résidents de Greenlay peuvent être fiers de leurs nouvelles églises. Si elle ne réussisse pas à G'or et de pierres, elle n'est pas moins radieuse par sa propreté et son bon ordre, et renferme un tel cachet de recueillement qu'il fait bon y entrer pour y prier.

Cette mission fut fondée il y a près de huit ans par M. l'abbé Sévigny alors vicaire-desservant de St-François, avec l'autorisation de S. Ex. Mgr l'Evêque.

A cette époque la vieille école du village servait d'église. Depuis, on dit déménager dans la boutique de M. Bolduc puis il y a quatre ans au deuxième étage de l'école nouvellement construite. Mais il va sans dire le nombre de places était restreint, un agrandissement s'imposait.

En mai dernier les principaux intéressés achetèrent l'entrepôt de grain de M. J.-E. Morinette pour le convertir en église. Le succès a couronné l'effort, puisqu'aujourd'hui Greenlay possède une jolie mission.

M. l'abbé Aïdél Fontaine, professeur au Séminaire de Sherbrooke, en est le desservant. Cependant, durant les vacances il est remplacé par M. l'abbé Trépanier. De temps à autres, le curé de la paroisse, M. l'abbé Robin, vient dire la messe le dimanche pour y rencontrer les paroissiens de la mission de Greenlay, laquelle appartient à la paroisse de St-François-X. de Brompton.

### SOUS-GERANT DE LA COMMISSION DES LIQUEURS

**MONTREAL, 21.** — On annonce sous peu officiellement la nomination de M. Maurice Gervais au poste de sous-gerant de la Commission des Liqueurs pour Montréal.

M. Maurice Gervais a fait sa carrière dans la banque. Après ses études commerciales à Saint-Guil-

## LA PRÉFÉRÉE DE TOUS EN ÉTÉ

Voici une bonne chose qu'il n'est pas nécessaire de vous rappeler d'emballer pour le voyage... car vous pouvez vous procurer partout la Gomme à Mâcher Wrigley's! Et combien sa saveur rafraîchissante ajoutée à la perfection de la journée même la plus parfaite! Cette gomme au goût frais est la préférée de tous en été! Rappelez-vous de demander Wrigley's—la saveur est durable!



### HOLD-UP DANS UNE BANQUE DE HULL

(Spécial à la "Tribune")  
**HULL, Qué., 21.** — Trois bandits se sont enfuis avec \$12,000, à \$15,000, hier, après un vol à main armée à la succursale de la Banque Provinciale, rue Champlain.

Portant des lunettes noires et le bas de la figure recouvert d'un mouchoir, les trois hommes entrèrent dans la banque, de bonne heure dans l'après-midi.

Deux d'entre eux tirèrent en respect les employés de la banque et deux clients avec des revolvers, pendant que l'autre enjamбай le comptoir et dit au caissier, Roland Dion: "Où est l'argent? Fais vite! Ne fais aucun mouvement ou nous tirons!"

Les employés et les clients furent poussés dans la voûte, alors que les bandits raffalèrent l'argent de la voûte et des caisses des payeurs. Sortant à reculons de l'édifice, ils sautèrent dans un automobile et s'enfuirent.

### NOMINATIONS ATTENDUES

**MONTREAL, 21.** — On croit que le gouvernement de Québec doit faire plusieurs nominations ces jours-ci. On mentionne en particulier M. Auguste Desjardis, ancien bâtonnier général de la province, à la présidence de la Commission pour la révision des statuts. Les autres membres de la commission seraient MM. Gérard Simard, de Rimouski, M. Buchanan, de Montréal, M. Roland Blodt, des Trois-Rivières, et peut-être aussi, comme secrétaire français, M. Joseph de la Durantaye, de Montréal.

Selon une autre information: Me Antoine Lamarre, de Longueuil, qui a son étude d'avocat à Montréal serait nommé président de la Commission des services publics, qui ne cessera d'être en fonctions qu'à la fin de mai 1938.

laume d'Upton, il a suivi les cours du soir de l'École des Hautes Etudes Commerciales de Montréal et a pris son diplôme avec la première promotion en 1921.

### PAS DE GREVE A ASCOT

M. F. X. Darche, de passage à nos bureaux, hier après-midi, a exprimé le regret que le mot "grève" ait été employé dans la nouvelle qui nous a été envoyée la semaine dernière au sujet de l'Ascot Tire and Brick Co.

En fait, il n'y eut pas de grève du tout. Seulement, quelques employés se sont rendus rencontrer M. Darche, propriétaire de la compagnie, et lui ont demandé une augmentation de salaires pour un certain groupe d'employés.

M. Darche jureant que la demande était juste, s'empressa non seulement d'y satisfaire pour ce seul groupe, mais accorda immédiatement et volontairement une augmentation à tous les employés de la briquetterie.

### NOTE MYSTERIEUSE A HENRI FISSIAULT

(Presse Canadienne)  
**MONTREAL, 21.** — La police est en possession d'une note anonyme envoyée à Henri Fissiault dont le suicide est aussi mystérieux que la disparition d'Elaine St-Pierre.

La police dit que la note a été retrouvée près du cadavre de Fissiault découvert vendredi après-midi dans la cave de son patron, à Outremont.

Elle se lit comme suit: "Lâche, pourquoi ne te livres-tu pas à la police pour le meurtre d'Elaine St-Pierre" et, attachée à la note, se trouvait une photo de la jeune fille, disparue le 3 novembre et vue pour la dernière fois en compagnie de Fissiault. Il semble que la photo a été découpée d'un journal de Montréal.

Le capitaine Cantin a dissipé la rumeur voulant que Fissiault ait saisi une note à l'inspecteur Armand Brodeur, au sujet de la nièce de celui-ci, Mlle St-Pierre. Le capitaine Cantin, qui agit à la place de l'inspecteur Brodeur, actuellement en vacances, dit que seule la note de l'auteur anonyme avait été trouvée.

La police espère obtenir des informations d'un jeune homme dé-

### 5 ANS DE PRISON POUR ALDRICH

(Presse Canadienne)  
**GUELPH, Ontario, 21.** — Trouvé coupable de 37 accusations de vols avec effraction et de 2 accusations de faux prétextes, David Arthur Aldrich, autrefois de St-Elie d'Orford, a été condamné à 5 ans de prison pour chaque vol et à 3 ans pour chaque accusation de faux prétexte par le magistrat F. Watt, ici, hier. Toutes ces sentences sont concurrentes.

"Je ne crois pas que l'on puisse vous reformer" a déclaré le magistrat en rendant la sentence. "Vous êtes assez vieux pour vous rendre compte de ce que vous avez fait. Vous avez vécu de crime depuis nombre d'années. Je vous envoie à un endroit où vous serez puni pour vos offenses, mais si vous souffrez de quelque maladie mentale ou physique, on aura soin de vous."

Aldrich faisait face à des accusations venant de tous les coins de l'Ontario. Il serait l'homme que la police de Sherbrooke recherche depuis 3 ans pour répondre à des accusations de vol. Il échappa à la police de Sherbrooke en 1932 en prétendant être garde-chasse et agent du service des narcotiques. Il avait fallu un camion pour transporter à Montréal des marchandises que Aldrich aurait emmagasinées après des vols atteignant plusieurs milliers de dollars.

### M. DOLBE VIAU A LA COMMISSION METROPOLITAINE

**MONTREAL, 21.** — M. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, a annoncé, qu'à la demande de M. Anatole Carignan, maire de Lachine, député de Jacques-Cartier et membre de la Commission métropolitaine, M. Dalbé Viau, architecte, ancien maire de Lachine, a été nommé représentant dans la Commission métropolitaine, en remplacement de M. Albert Hudon qui a démissionné il y a quelques mois.

M. Viau, qui a été nommé député à St-Jean-de-Dieu. D'après les détectives, il aurait été amené la par Fissiault et un ami il y a quelques temps et est maintenant sous observation.

### Souliers de course pour Dames et Garçons

Souliers de course en canevass blanc ou beige et brun de première qualité avec forte semelle de caoutchouc. Ce sont les souliers par excellence pour le sport. Notre bas prix en fait une valeur splendide.

Pointures de 3 à 8. Prix de la vente.

**49c**

### Sandales blanches pour Dames

Les plus nouveaux et les plus élégants modèles de la saison. Style sandale tel qu'ilustré; semelles de cuir, talons cubains. Pointures: 3 à 8. Valeur exceptionnelle à

**\$1.23**

### Choix de Souliers pour Hommes et Jeunes Gens

Messieurs, voici votre chance! Ne manquez pas cette occasion de vous procurer des souliers à un prix exceptionnellement réduit. Votre choix dans le blanc, ou blanc et brun. Les plus nouvelles formes. Semelles solides et talons de caoutchouc ou de cuir. Pointures de 6 à 11. Prix réduit de la vente.

**\$1.69**

Quantité limitée

## LA FIN DE JUILLET APPORTE DE GRANDES RÉDUCTIONS

Chez **J. B. LEFEBVRE, Ltée**

Ne laissez pas passer ces aubaines. Ren dez-vous à notre magasin, et vous verrez comme il est facile de faire son choix avec un assortiment aussi considérable.

Vous y trouverez des chaussures de tou tes sortes pour votre toilette d'été et pour le sport ainsi que des chaussures pour toutes né cessités, cela à des prix pour convenir à toutes les bourses. Voici une idée des réductions offertes pour

### JEUDI, VENDREDI et SAMEDI

**Sandales brunes pour Enfants**

Il faut donner aux enfants tout le confort possible. Nous vous recommandons ces sandales en bon cuir brun, semelles souples en caoutchouc crêpe. Pointures 4 à 7 1/2.

**48c**

**Souliers de camp pour Hommes**

Ne manquez pas la chance de vous procurer des souliers à un prix aussi réduit. "Oxfords" sportifs, faits de cuir brun de bonne qualité. Semelles et talons de caoutchouc. Pointures: 6 à 11. Réduits pour cette vente

**\$1.14**

**34 Magasins**

**J. B. Lefebvre** Limitée.

**MONTREAL SHOE STORES**

Dont 23 à Montréal, Verdun, Lachine, 10 dans les principales villes de la province de Québec, et un à Ottawa.

**88, rue Wellington Nord, Sherbrooke. Tél. 3150**

**Véritable aubaine pour Dames**

Ce soulier genre sandale représente la vraie mode du jour. C'est sans contredit le genre le plus populaire et le plus joli, en cuir blanc de première qualité. Semelles de cuir. Talons cubains ou hauts. Pointures 3 à 8. Valeur exceptionnelle à

**\$1.47**

### Nous vous offrons une liste d'Autos Usagés

**A PRIX SENSATIONNELS**

Venez choisir le vôtre dès aujourd'hui!

- Graham-Paige, sedan 1931 ... \$275.
- Pontiac, sedan spec. 1934 ... \$885.
- Nash, sedan 7 passagers ... \$ 75.
- Plymouth, sedan 1936 ... \$775.

**Morisset Ltée**

Prix raisonnables. Conditions faciles. 21, rue Wellington-S. Tel. 2605